P.B.T.

SEMANARIO ILUSTRADO PARA NIÑOS DE 6480 AÑOS

AÑO 13 Mº 588 4 DE MARZO

> CARNAVAL 1916









HUMORISTICO, NOTICIOSO, INSTRUCTIVO.

DIRECCIÓN, REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

TELEFONOS DIRECCIÓN:

U. Telefónica, 3842 (Avenida). Cooperativa, 1398 (Central)

ADMINISTRACIÓN:

U. Telefónica, 2402 (Avenida) Cooperativa, 1398 (Central)

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

EN LA CA	PITAL.	EN EL INTERIO	R
Trimestre	\$ 2.50	Trimestre	\$ 3.00
Semestre		Semestre	\$ 6.00
Año		Año	\$ 11.00
Número suelto		Número suelto	
Número atrasado		Número atrasado	\$ 0.50
	EN EL E	EXTERIOR	
Trimestre		\$ o	ro 2.00
Semestre			4.00
Año			8.00
	/ Por encuaderna	r cada tomo correspondiente	
Encuadernación:	a un bimestre		\$ 1.60
	Por cada tana	suelta, id., id	\$ 0.90
		r cada tomo bimestral, del	
			\$ 2.00
		suelta, íd., íd.,	\$ 1.00

No se devuelven les originales, ni se pagan las colaboraciones no solicitadas por la Dirección, aunque se publiquen. Los repórteres, fotógrafos, cobradores, agentes viajeros y demás representantes de esta revista justificarán su personalidad documentalmente, rogandose al público no reconozca en tal carácter a quien no presente el referido testimonio de identidad firmado y sellado por la Administración.

El Administrador.

200 premios a los niños da

Véase la página

PBT

"Pedagogía Casera"



guiente compuesto:

Alcohol metilico, dos partes; sulfuro de carbono, una parte; bencina, una parte; esencia de trementina, una parte; copal, una parte. Dense varias manos.

Un viticultor de mucha experiencia recomienda la siguiente receta para convertir el vino nuevo en

Encabezar el vino con alcohol de vino que no sea requemado, hasta que llegue a 19 grados. Ponerlo requemado, hasta que llegue a 19 grados. Ponerlodespues en una bombona transparente al abrigo del
aire y donde le dé bien el sol. Dejarla allí dos semanas en verano y tres en invierno, contando con
que salga el sol. Luego se la deja descansar, se decanta y filtra. Resulta un vino de siete años.

La pasamanería, los galones y los bordados metálicos se ennegrecen y se ensucian con frecuencia.

Para devolverles su primitivo brillo, se echa miga
de pan sentado en el fondo de una cacerola medianamente calentada. Cuando la miga está caliente,
se la madaga de modo que se forme una especie de

se la machaca de modo que se forme una especie de pasta que se pone sobre el bordado o el galón, apretándolo ligeramente, como si se quisiera sacar un molde. Déjese secar, tapando con un trapo. Algunas horas después se quita: la pasta se ha secado bien

Las hortensias se ponen azules si se las riega con agua que tenga en disolución diez gramos de sulfato

de hierro por litro. El último remedio inventado para curar las verru-

gas es picar muy menuda cáscara de limón, tenerla en vinagre muy fuerte durante cuatro o cinco días y pintar frecuentemente las verrugas con esta mezcla. Al cabo de poco tiempo se verá que pueden ser arrancadas con las uñas sin producir dolor, y díce-se que no vuelven a salir. Si las verrugas no se arrancasen fácilmente, hay que seguir el tratamiento.

Cuando se tiene un jardin no debe tirarse el agua de jabón, sino emplearla en regar las plantas que necesitan más abono. Conviene tener un cubo, donde se van echando estas aguas para utilizarlas cuando llega la hora del riego.

El vivo dolor causado por la picadura de una avis-pa o de cualquier otro insecto se cura en el acto con la aplicación de una corriente eléctrica. Así lo ha descubierto el doctor Friedlander, de Wiesbaden. Si se le aplica inmediatamente, impide la inflamación; y aun cuando la parte picada esté ya hincha da, hace que cese el dolor.



(Sigue)

CARNAVAL

Las mascaritas infantiles

Comunicamos a nuestros pequeños lectores, falange respetabilísima en el éxito de las fiestas del próximo carnaval, que esta Revista, deseando dar las mayores facilidades y comodidad a sus pequeños lectores, que quieran concurrir a disfrutar de la fotografía y publicación gratis de sus disfraces de carnaval, ha resuelto habilitar con tal objeto, además del local oficial de esta Revista en su Redacción, Chile 249, los siguientes puntos donde P B T recibirá y fotografíará gratis a todos los niños y niñas que vayan disfrazados.

Los vecinos de Boca y Barracas pueden llevar sus niños a la

"Galería Fotográfica La Argentina"

Calle O'Gorman núm. 260 (Pueblo de Avellaneda)

en la que atenderá al público nuestro corresponsal, señor Antonio Molinelli, con la amabilidad y buena voluntad que le son características.

Para los vecinos de Flores y Floresta, ofrecemos a nuestros lectores la

"Galería Fotográfica Arata"

Calle Sud América núm. 80, frente a la plaza de Flores

Las horas habilitadas para atender a las mascaritas en los tres puntos mencionados, son las siguientes:

De 8 a 11 de la mañana los días 5, 6, 7, y 12 del próximo mes de marzo.

LAS MÁSCARAS DE LOS CORSOS

Los vecinos de Flores y Floresta tendrán, además, otro interesante atractivo, ofrecido gentilmente y sin retribución alguna por el señor Arata, en su Galería Fotográfica de la calle Sud América 80, y es que en ella instalará un palco, bellamente engalanado, y en el que hará fotografiar a las señoritas que vayan disfrazadas al objeto.

La idea del señor Arata ha sido poder hacer interesantes grupos fotográficos de las gentiles máscaras que acuden a los corsos nocturnos, y en los cuales se tienen que hacer las fotográficas con luz de magnesio, lo que siempre hace desmerecer la belleza del conjunto, cosa que se evita admirablemente con esta plausible iniciativa, de la que podrán servirse, completamente gratis, los lectores y lectoras de P B T.

A efecto de evitar aglomeraciones y largas esperas, el señor Arata fija para estas fotografías todos los días del mes de marzo, con excepción del 5, 6, 7 y 12 de dicho mes, que se destinan exclusivamente a los niños, con el horario ya expresado.

"También se hicieron notar otras dos toilettes, llevadas por dos miñas argentinas, llamando la atención por su elegancia. Una iba vestida con un traje en tul de Alencon color marfil, adornado con ruches o bouillonnés a lo antiguo, hechos de taffetas rosa viejo, y un sombrero de faya tête de negre, adornado con rosas.

"La otra llevaba un traje igual, pero con los adornos distintos, en taffetas azul viejo, y con una capelina de paja de Italia adornada en azul.

"También se habló de cierto traje, hecho en terciopelo muselina, color azul, llamado limosnero, por tener dos bolsillos soutachés en oro, de gran efecto y lleno de gracia, el que por su sencillez se podía llevar en varias ocasiones, sin temor de no estar en su lugar.

"En fin, el caso es que las armonías están a la orden del día, en todas sus combinaciones, y no hay que dudar que para la venidera estación se realizarán maravillas de coloridos."

Así termina la información de esa boda que, como se ve, ha sido todo un triunfo en lo que a modas respecta.

En París está haciendo furor actualmente la toca derecha y alta, y ella da la nota justa de la elegancia. Por todas partes se la ve, ya sea en pieles, en terciopelo, raso moiré y faya, adornada a la izquierda por un doble penacho claro, o bien drapeada, y por todo adorno un voluminoso moño de tul de ilusión, cintas o encajes. La toca, toda coulissée, es también muy linda y se halla dispuesta en forma de un tiesto de flores; toda en negro, con un penacho azul o rosa, acompaña maravillosamente los trajes llamados de Mimi-Pinson. Sin embargo, algunas señoras exageran la altura de estas tocas, y no estudian lo suficiente su propio talle, para armonizarlo en proporción con su cabeza y su sombrero. No hay nada que más choque a la vista v que más revele la falta de armonía, que ver una cabeza demasiado abultada y que no sea proporcionada al cuerpo que la acompaña. ¡Cuidado con incurrir en este error! Sería deplorable.

Para la hora de las grandes comidas o banquetes, se hacen pequeñas maravillas de trajes negros o azul sombrío, cuya pollera está hecha con grandes cintas de moiré, de unos 25 a 30 centimetros de ancho, colocados sobre tul de ilusión, dando la impresión más vaporosa y elegante que soñarse pueda. Junto con estas faldas, peculiarmente cortas, se hacen unos cuerpos chatos en

Traje en ''taffetas'' color ''bordeaux'', muy fruncido, con ''paniers'' forrados con cintas de color azul, Mangas y ''guimpe'' en tul del mismo tono que el ''taffetas'', pero un tono más claro. Toca con plumas negras.

terciopelo, con mangas ajustadas. Los descotes son en forma de chales, con una collerette bise en tul. Un volado de viejo encaje obtendría el mismo resultado; pero un volado en forma y envejecido por el tiempo o, mejor dicho, patinado, o vuelto amarillo por la acción del tiempo, es indispensable.

Estos cuerpos moldeando el busto, cuando no tienen una faldeta larga aprisionando las caderas, son entonces cortitos, llegando justo encima del talle por una tirita angosta de piel de skungs o putois, y es inútil decir que en este caso la pollera va montada, haciendo el talle muy alto.

Y para convencerse mejor, fíjense en la mayoría de las señoras y se darán cuenta de que, a pesar de llevar ciertas faldetas largas, el movimiento del cuerpo es igual al movimiento normal y deseado; el del talle corto.

Más arriba se ha hecho mención de las actuales modas para tocas, y olvidaba decir que las tocas drapeadas no llevan adornos, sino unos largos alfileres con gruesas perlas llamadas baroques; son enormes, abolladas e irregulares, pero tienen un admirable oriente, tan seductor y tan suave, que se armoniza divinamente con el terciopelo o la seda. Generalmente se pinchan estos alfileres delante de la toca, cuando la perla es redonda o abollada, y cuando tiene la forma alargada se la coloca en alto, acompañando el drapeado o atravesando de parte a parte cada costado de la toca.

Este es el adorno que admiten estas encantadoras tocas,

Siendo estas perlas baroques tan a la moda, se las engarza en anillos, barrettes, pendentifs, alfileres y collares, y como además, según dicen, son un fetiche o porte-bonheur, supongo que todas desearán poseer una, lo que no es difícil de conseguir, pues su precio está al alcance de todos los bolsillos. Diré solamente que es cuestión de ser económicas cuando se las compra, y recordar que son joyas de fantasía, sujetas por lo tanto al capricho de la moda, y que si bien hoy gozan de gran favor, mañana, a manera de juguete inútil, dejarán de usarse, cediendo el puesto a otra novedad.

Así son las innovaciones; glorias effmeras. Además se dice que los precios de estas perlas tan descadas, son muy acomodados, lo que es una suerte, pues así el capricho es más realizable para la mavoría.

CHELA.

CUENTAGOTAS

Cómo se habla en el Estrecho

Por si usted va a Punta Arenas, sepa que la gente de por allá usa algunos tér minos raros, como los siguientes: rascarse, que significa beber con entusiasmo; curarse es estar completamente borracho y orearse expresa el último término de una gran borrachera. Hucer la pata es pelar la pava, enamorar, y uno anda futre cuando se poue sus mejores pilchas, o, como decimos nosotros, cuando va lo más jailaife.

Pero si usted va a Punta Arenas no vea antes el mapa, porque hay por los territorios del sur una cantidad de nombres geográficos que le quitan a uno las ganas de hacer el viaje. Tome nota: Isla Desolación, Bahía Inútil, Isla de las Furias, Cabo Decepción, Bahía No Entres, Cala Retirate, Bahia Huye,

Puerto Hambre.

Una exposición en plena guerra

Aun en plena guerra los ingleses organizan una colosal Exposición de Comercio que se inaugurará en 1917, ocupando en Willesden Green una superficie de 610.000 pies cuadrados, 3.000 expositores han ofrecido concurrir, y estará allí representadas setenta ramas del comercio británico.

Tabacales silvestres en el Chaco

El tabaco crece espontáneamente en varias regiones del Chaco. Se marcha horas enteras en medio de tabacales con plantas de 60 a 80 centímetros de altura, características plantas de hoja ancha, de un verde intenso y obscuro, en el qua resaltan las pequeñas flores encarnadas de las flores en haces.

La memoria y las estaciones

Un sabio alemán asegura que la memoria es mejor en verano que en invierno. Añade que los peores enemigos de la memoria son demasiado alimento, demasiado ejercicio y demasiada lectura.

Charquear

Hay una palabra criolla para designar lo que más comúnmente hace el mal jinete: charquear, que significa agarrarse a la montura.

Pensamiento

Creer en la fortuna es gran simpleza: la fortuna es la fuerza de los bra-208. - Ercilla.

Bucólica

- No hay nada como el campo.

Pero si no vas a él en tu vida!
Pues precisamente por eso. Es que mi mujer y mi suegra van a pasar en él muchas temporadas.

Es muy confusa la cuestión histórica de los eslavos en Grecia. El profesor Fallmeravor afirma que la raza helénica en Europa fué exterminada por los eslavos y que los actuales habitantes de Grecia son eslavos bizantinizados. No hay duda de que los eslavos constituyeron la mayor parte de la población de Grecia durante varios siglos.

Pensamiento

Nadie tiene derecho a que arse de su época; porque si es mala, ahí está él para hacerla mejor. - Carlyle.

Una silla para el nene

De una silla cualquiera se puede, con



poco costo, obtener una silla alta para un niño pequeño.

Convendría que la silla fuera de madera, por diferentes razones, fáciles de adivinar.

Colocada la silla del revés, esto es, invertida, entre los travesaños primeros se coloca una tabla que servirá para asiento. Detrás se pondrá otra tablita para respaldo, y delante puede colocarse otra donde podrán ponerse los juguetes del nene.

Para que la silla se sostenga, basta

con añadirle: como se ve en el dibujo. unas maderas en forma de bastidor.

La silla ésta tiene, sobre las construídas para el efecto. la ventaja de que los niños no pueden caerse por debajo de la barandilla, pues lo impiden los travesafios que tiene.

Decia Saadi ...

"Conserva el recuerdo del perfume de la rosa y te será fácil olvidar que está marchita", decía Saadí.

Las ganancias de Krupp

En la última memoria de la casa Krupp, aparece que en el ejercicio 1914-1915, el beneficio de la explotación fué de 113.229,322 marcos, es decir, más del doble del ejercicio anterior.

Los raptos en el siglo IV

En el siglo cuarto, bajo el reinado de Constantino, los raptos eran castigados con pena de muerte para ambos. aun cuando mediara consentimiento de la raptada y ésta fuera soltera. La ejecución de la pena consistía en quemar vivos al rapto o seductor y a la mujer. Ahora tenemos más facilidades...

El deber

El sentimiento del deber es un resultado natural de la solidaridad. - José Ingenieros.

Una colección de libros ingleses

Uno de los curiosos incidentes provocados por la guerra es la suspensión de toda publicación por la casa Tauchnitz, de Léipzig, que aunque establecida en Alemania, imprimía libros ingleses y norteamericanos desde 1841, Publicaba una colección de libros en inglés, cuyo volumen lleva el número 4503, lo que vale decir que es la más numerosa que se conoce.

¿Desde cuándo están prohibidos en Buenos Aires los toros?

Las corridas de toros están prohibidas entre nosotros por ley aprobada por el Senado y Cámara de Representantes del Estado de Buenos Aires en agosto 1.º de 1856. Firman ese documento José Mármol por la Legislatura y Vélez Sársfield, por el Poder Ejecu tivo.

Ah. entonces! . . .

- No piensas ir al entierro de mi tía Angustias, Nicolás?

Déjame a mí de entierros.

-Sí, eso es... Si se tratara del entierro de una mujer joven y bonita no faltarías.

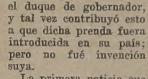
El centenario de los pantalones largos

Este año se celebra el centenario de la adopción general del pantalón largo. Antes de 1816 no se consideraba elegante el uso de esa prenda, Afirmase que al duque de Wéllington se le negó la entrada a una ceremonia oficial porque llevaba pantalones largos v que tuvo que cambiarlos por el calzón corto y las medias de seda para ser admitido en los salones.

En Inglaterra se supone que fué el personaje aludido el que inventó esa prenda, pero es una creencia errónea. Era, en realidad, el traje de los plantadores de la India, donde había estado



Caricaturas de las modas en 1801, en las que se presagian los pantalones largos.



La primera noticia que se tiene del uso del pantalón largo, data de una caricatura; fué publicada en 1801, euya reproducción damos en estas páginas. En 1807, una revista de modas inglesa publicaba un figurín con las siguientes observaciones: "Los pantalones largos han sido adoptados por algunos caballeros; pero, en cuanto vengan los días calurosos, es seguro que los abandonarán por los calzones cortos, más frescos y más elegantes."

En la universidad de Cambridge, en 1812, los estudiantes que asistían a clase con pantalones largos, se consideraban como no asistentes, y tenían que pagar la multa.



Un elegante según los dibujantes satíricos de 1827.

¿SUFRE Vd. del ESTÓMAGO?

¿No tiene apetito? ¿Digiere con dificultad? Tiene gastritis, gastralgia, disentería, úlcera del estómago, neurastenia gástrica, anemia con dispensia, una enfermedad de los intestinos? Después de las comidas, atiene eructos agrios, pirosis, vahidos, pesadez de cabeza, sofocación, opresión, palpitaciones al corazón? Tiene usted DISPEPSIA v dolores al vientre, a la espalda. vómitos, diarrea? ¿Se altera con facilidad, está febril, se irrita por la menor causa, está triste. abatido, tiene por las noches sueño agitado? ¿Ningún remedio, ningún régimen ha podido curarle? Tome el famoso

STOMALIX

del Dr. SAIZ DE CARLOS, y recobrará la salud. Treinta años de fama universal. Venta Farmacias y Droguerías en frascos grandes y chicos. Pidan folletos a Carlos S. Prats, calle San Martín núm. 66, Buenos Aires.





Dos elegantes propietarios de 1860, cuyos trajes ofrecen bastante diferencia.

establecida para esos ca-

Otro grabado representa a un elegante del año 1827, cuando la adopción del pantalón largo se había hecho ya general. Los elegantes extremaron la nota y adoptaron, además, una especie de miriñaque para darle más vuelo a la nueva prenda. En la figura vemos las dos clases de pantalones largos usados en 1860; unos muy ajustados y los otros muy anchos y abolsados.

Por último damos un dibujo de la armazón o miriñaque que, a imitación de la famosa crinolina femenina, trataron de aplicar a la ropa masculina los sastres de la época de la Regencia inglesa.

Esta moda, por lo incómoda y ridícula, no tuvo ninguna aceptación.



Figura publicada en una revista de modas en 1807.



Armazón o miriñaque que se intentó aplicar a los trajes masculinos.

LE ANCE Mice et médico

Se ha generalizado, desgraciadamente, la costumbre de poner en los dormitorios lamparillas o velas y dejarlas encendidas durante la noche.

El miedo infantil a la obscuridad hace que madres previsoras iluminen las habitaciones en donde duermen los niños, para evitarles esos terrores nocturnos, que en muchos casos han degenerado en una verdadera enfermedad nerviosa.

La enfermera que se queda a velar una persona, pone en el cuarto de ésta la luz que ha de utilizar para administrar medicamentos, anotar las temperaturas, etc.

Pero madres y enfermeras ignoran seguramente el inmenso perjuicio que ocasionan con mantener los aposentos iluminados, aunque sea débilmente.

El doctor Richat, en un curioso estudio, ha demostrado las grandes perturbaciones cerebrales ocasionadas por no dormir en absoluta obscuridad.

Tenemos primeramente el consumo de oxígeno que hace la llama, y por lo tanto el enrarecimiento del aire. Si bien muchas habitaciones permanecen entreabiertas o con la ventilación suficiente como para que la atmósfera se renueve, no siempre puede observarse esa saludable costumbre, y en días de frío intenso, viento o lluvia, se hace necesario cerrar puertas y ventanas.

Ya es ésta, pues, una causa, y no pequeña, que contribuye a aumentar el peligro que amenaza a nuestra salud.

En segundo lugar, la transparencia de los párpados per-

El espejo delator

...y el joven que fué, vió estampada su figura en la limpida luna azogada. Sobre la cabeza del pretérito don Juan se balanceaban, tenuemente, hilillos de nieve. Tiempo, al pasar, blanqueó a placer.

...y el joven que fué, temió por sus amores futuros...; Canas!... Canas, sí; hebras delatoras del paso de la vida... Y envuelto en su propio silencio, lloró su desventura. Si el amor es vida y juventud, y él perdió ésta y lo cansó aquélla, ¿qué esperaba?... Y la preocupación fué blanqueando despiadadamente su cabeza, y, atormentado, soñó en algo infalibh, en el remedio eficaz para combatir el mal...

Entretanto, Cronos seguía soltando sus copos de nieve.

Un día cayó en las manos del don Juan de ayer, un aviso que decía así:

"Rejuvenol" devuelve el color natural al cabello y barba canosos; se usa con las mismas manos, como una loción de tocador, es de aroma muy agradable y no mancha ni daña absolutamente. Estuche de dos frascos chicos combinados, \$ 10; grandes, \$ 11. Pidan prospectos al concesionario, Luis Cuvillas, Talcahuano 172, Buenos Aires. Se vende en las farmacias y perfumerías."

¡Y usó "Rejuvenol"!... y hoy vuela en brazos de la juventud que perdió y que tan mágicamente volvía a él!...

La MUNICIPALIDAD ordena:

LA DESTRUCCION DE LAS MOSCAS como una gran obra de higiene, por ser el principal vehículo de muchas enfermedades.



El matamoscas "DAISY", mata millares cada día, y dura toda la estación.

PRECIO de venta: \$ 0.70 c/u.

BÁLSAMO ORIENTAL, callicida infalible

de galpones y claraboyas, rechaza los rayos solares.

Tambores de 5, 10 y 25 kilos.

Venta en bazares, ferreterías, almacenes y farmacias.

Agentes: MEDINA y Cia.

Importadores de ferretería

865, Rivadavia, 869

Buenos Aires

mite perfectamente el paso de la luz, por tenue que ésta sea, y más de una vez las personas se despiertan ante la sensación de obscuridad, sensación que el cerebro percibe en forma tan intensa, que altera el sueño, por profundo que éste sea.

Al recibir el choque luminoso, el cerebro debe necesariamente trabajar, es decir, que el reposo bienhechor no se cumple en todas sus partes.

De ahí los sueños agitados, las terribles pesadillas y esa pesadez y embotamiento que se notan al despertar y que imposibilita el desarrollo y amplia función de las facultades mentales.

Por otra parte, el órgano visual debe sufrir también las consecuencias de esa iluminación, y el nervio óptico, fatigado por el gran trabajo diario, continúa percibiendo la luz, que lo irrita y aumenta su cansancio. Esto trae como consecuencia afecciones a la vista, que no reconocen causa explicable y que son debidas solamente al hábito de dormir en cuartos iluminados.

Necesario es oponerse a esa costumbre tan arraigada y que tantos daños ocasiona. Nada mejor, para dormir tranquilo, que la obscuridad completa; a los niños, que son tal vez los más perjudicados, se tratará de desarraigarles poco a poco ese hábito, a que los acostumbran los mayores.

Y en cuanto a los enfermos, menos que a nadie conviene la luz en el dormitorio. Es preferible ponerla en la habitación inmediata, entornando la puerta de comunicación, procurando que el resplandor no llegue hasta el lecho y permita así gozar integramente de los beneficios que reporta un sueño sin alteraciones perniciosas.



VARIEDADES

Arbol con nombre v apellido

Muchas personas tienen nombres de árboles, y sin duda usted conoce at se itor Encina, al señor Robles y hasta al señor Manzanares. Pero hasta ahora sólo un árbol se ha dignado tener nombre de persona. Es de Misiones y pertenece a la familia de las tiliáceas. Se llama Francisco Alvarez.

Gazapos literarios

Cada día se descubren nuevas distracciones en obras de poetas y novelistas famosos. He aquí algunas de ellas:

"Con una mano le acarició los cabellos y con la otra le dijo." (Emilio

Richebourg).

"Los manantiales se agotan y el torrente, furioso poco ha, corre en seco." (Víctor Duruy).

"Un islote que se funde y se borra como un carámbano frío." (Víctor Hu-

(0).

De Eugenio Scribe son los descubrimientos de las mâquinas redondas de cuatro esquinas; de Cloris Huges, el de un todo compuesto de tres mitades, y de Labiche aquéllo de que las mujeres gustan apoyarse en un braso que lleve una espada en su cintura.

Byron y el matrimonio

"El matrimonio viene del amor, como el vinagre viene del vino." Posiblemente Byron olvidaba que hay vinos que se conservan mucho tiempo y que cuanto más añejos, más ricos son.

El crecimiento de las orejas

Un fisiólogo inglés asegura que las erejas siguen creciendo toda la vida, incluso en los últimos años. Sólo la muerte detiene su crecimiento.

Según él, las personas de edad tienen las orejas mucho mayores que las per-

sonas jóvenes.

Una mujer que tenga orejas pequeñitas a los veinte años, las tendrá de tamaño mediano a los cuarenta y grandes a los sesenta.

Asusta pensar cómo tendría las orejas Matusalén, que vivió, según la Biblia, novecientos años.

Reincidencia

- Vengo a rogar a usted que me dispense de venir mañana a la oficina.
 - ¿Pues qué ocurre ₹
- Que se ha muerto mi tío.
- ¡Esto es demasiado! Entierra usted a su tío todas las semanas.

Señor, ésta es la segunda vez.

Federico el Grande, según un retrato de von Knobelsdorff, que se conserva en el Schloss, de Berlín.

Para flegar a su organización actual, el ejército alemán ha necesitado años y siglos de constante labor, hasta llegar a ser lo que los alemanes querían.

Puede decirse que la formación del ejército alemán empezó con el advenimiento al trono de Brandemburgo, del Gran Elector, fundador de la dinastía de los Hohenzollern, que luego fueron reyes de Prusia y, desde 1871, emperadores de Alemania.

109 COMIENZO9 DEL EJEDUTO ALEMAN



Federico Guillermo I, el rey soldado, padre de Federico el Grande y principal fundador del ejército alemán. (Sus oficiales reclutaban gente en todas partes, escogiendo los más robustos para granaderos.)



Las batallas de Federico el Grande. — El bombardeo de Praga (29 y 30 de mayo de 1757).



Estatua del Gran Elector

Pero el ejército, de mercenarios entonces, no se distinguía aún por la férrea disciplina que fué más tarde su característica y que ha conservado hasta nuestros días.

Federico Guillermo I y Federico el Grande. — Federico Gui-



El príncipe Leopoldo de Anhalt-Dessan, uno de los cuatro grandes generales de Federico el Grande.

llermo I, rey de Prusia, llamado el rey soldado, fué quien le inculcó a su ejército ese espíritu, y su hijo, Federico el Grande, quien supo aprovecharse de él para, sostener la guerra de los siete años, en que Prusia tuvo que hacer frente a potencias como Rusia, Francia y Austria-Hungría coaligadas contra ella.

Federico Guillermo I, el rey soldado, era un hombre severo, de carácter hosco, para el cual su ejército era todo. Enemigo

de las ciencias y las artes, su única preocupación era su ejército. Admirablemente organizado e instruído, era ya entonces uno de los mejores ejércitos de Europa. Federico Guillermo no se atrevía, sin embargo, a emprender guerras con naciones que en más de una ocasión lo habían humillado. Fué su hijo Federico el Grande, quien supo sacar provecho del ejército formado y organizado por su padre.



El general von Seydlitz.

El conde Curd Cristobal de Schwerin.

Siendo niño, nada hacía presagiar en el futuro rey de Prusia el mejor general de su época. Timido, endeble. más aficionado a la literatura y a la música que a los ejercicios militares. Federico era objeto de las burlas de su padre, que se desesperaba al ver que su hijo era tan distinto a él. La severidad del padre llegó al extremo de poner en dos ocasiones la vida del hijo en peligro. Cansado éste del trato a que lo sometia el padre, castigándolo brutalmen-

te por la falta más leve, el joven príncipe decidió fugar, pero el plan fué descubierto y el rey mandó prender a su hijo. Dos tenientes, amigos del príncipe, que habían querido ayudar a éste en su fuga, fueron condenados a muerte.

En sus últimos años, el rey reconoció, sin embargo, las extraordinarias dotes que adornaban a su hijo, y parecía adivinar el papel que estaba destinado a representar en la historia.

La guerra de los siete años. — La guerra de los siete años confirmó dos cosas: el genio militar de Federico el



Federico el Grande en una batalla: la de Kumersdorf.



El general Hans Joaquín von Ziethen, cuarto de los grandes generales de Federico el Grande. Se hizo célebre en la guerra de los siete años y fué el héroe de Praga.

Grande y la organización del ejército prusiano. Avudado por sus generales Ziethen, Seydlitz, Echwerin, el principe Leopoldo de Anhalt-Dessan y otros, derrotó a sus enemigos en Torndorf. Rosbach, Praga, Leuthen y muchas otras batallas. con las cuales consiguió una paz honrosa para su país.

Durante el reinado de sus sucesores,

la disciplina del ejército alemán se relajó, recobrando sólo a mediados del siglo XIX el antiguo poder y su perdido prestigio. Federico Guillermo III fué un monarca débil, que nada hizo por su ejército; desmoralizado éste por lasderrotas que Napoleón le infligiera en Jena y Averstadt, acabó por perder todas las cualidades que habían hecho de él, en otros tiempos, un ejército invencible. Blücher, Gneisenan, York y algunos otros generales lograron sacar de su marasmo al ejército alemán, cubriéndose de gloria en Léipzig y Waterloo; pero, bajo el reinado de Federico Guillermo IV, volvió a caer su prestigio, que recobró bajo el reinado de Guillermo I. En las guerras del 64 y del 70 volvió a vanagloriarse de poseer un ejército fuerte y bien disciplinado.



MÉDIGOS OCULISTAS GRATIS Sistema

Si quiere usted conservar su vista, compre sus an-teojos en el Instituto Optico Oculista Suvá, que es el único en Buenos Aires que ofrece a usted el Examen de la vista y receta GRATIS por Médi-cos Oculistas en Consultorios Particulares. Este beneficio que ofrecemos no aumenta el pre-

cio de ios antecios.				
Lente	sublime, de oro 18 k	\$	15	
Lente	sublime, de oro reforzado	\$	10	
Lentes	o anteojos de oro ref. 14 k	\$	10	
	o anteojos de níquel fino			
	The transfer out on January			

examen médico y receta gratis.

INSTITUTO OPTICO OCULISTICO SUVA 350, Florida, 350, Buenos Aires.

CASILLAS DESARMABLES



DESDE 180 PESOS

Puertas, maderas, alam-bres tejidos y artículos de herrería.

Soliciten catálogo F.

TORTOSA HNOS. Chargas 2040-Bs. As.

Unión Tel. 5081, Iuncal

Coop. Telef. 41. Norte

EL CULTIVO DEL TOPINAMBOUR

Como se sabe, el topinambour (Helianthus tuberosa) es un excelente alimento para los cerdos, y la planta produce hasta 50.000 kilos por hectarea.

El tubérculo, enterrado, resiste a fríos rigurosos, si bien las partes aéreas son sensibles a la acción de una baja temperatura; un clima templado o caliente favorece mejor su vegetación.

La ventaja principal de este tubérculo está en que, a excepción de los suelos húmedos a subsuelo impermeable, todos le convienen, dando rendimientos en los terrenos de escasa fertilidad.

Con referencia a la preparación de la tierra, puede decirse que el tubérculo del topinambour es el menos exigente de la especie, en ese sentido; si bien está demostrado que la cosecha aumenta con la buena labor, o sea cuanto más profunda, acreada y mullida se encuentre la tie-

La plantación se hace en líneas distanciadas a ochenta centímetros.

colocando los tubérculos enteros a treinta y cinco centímetros sobre las líneas y tapándolos con ocho centímetros de tierra. Estas distancias varían según la fertilidad del sue-



Tubérculos en el período de la fructificación.

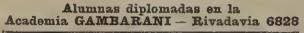
lo, oscilando la cantidad para plantar una hectarea alrededor de unos mil kilos de tubérculos.

La época más adecuada para la siembra es al comenzar la primavera, pudiendo sembrarse cuando ésta esté avanzada v aun en el invierno, aprovechando la propiedad de conservación que tiene el tubérculo del topinambour; este procedimiento es propio para evitar la aglomeración de trabajo en primavera.

Cuando las plantas comienzan a desarrollarse se pasa la rastra, luego el carpidor, y cuando llegan a unos treinta centímetros de altura se pasa el aporcador, si el tiempo no es seco, como para los otros tubérculos, pues lo esencial es mantener la tierra suelta y limpia.

Los tallos que han de servir de forraje se cortan a treinta centímetros del suelo, a mediados de otoño. teniendo en cuenta el desarrollo: se hacen pequeños manojos, no muy apretados, se paran y juntan for-mando un montón de base redonda, que se cubre con paja.

Dos son las variedades: la común o rosa y la blanca o amarilla. La primera es más rústica; la segunda más productiva y más regular.





Señoritas Zulema Maldonado, Antonina Iturzaeta, Salerno, Margarita Comas, Aurelia Sofia, Ester Monti y la directora del establecimiento, señora Rosa G. de Boriani, y Laura D. de Maneiro (incorporada).

Si ustedes quieren obtener hermosos modelos de vestidos, con bonitos patrones en castellano, subscribanse a la espléndida revista de modas inglesa WELDONS LADIES JOURNAL,

cuyo precio es de \$ 7 m|n. por año. Puede subscribirse a cualquier otra revista, novela y libros en general.

Se reciben pedidos para cualquier parte de la república y extrantero.

LIBRERIAS MACKERN Reconquista 449. B. As.

Al hacer sus pedidos, sírvase citar a P B T.

Es rico en levendas ese tenebroso mundo nacido de la ignorancia v el dolor medioeval, confusa red de supersticiones, va ingenuamente extravagantes, va sombríamente trágicas, que tenía atados los espíritus humanos en penosa contorsión.

La obsesión del reino de los muertos

El fantástico reino de los muertos era la obsesión implacable y cruel que marchitaba toda lozana obra de la inteligencia y obscurecía todo ideal. No era por cierto ese mundo tétrico, esa interminable pesadilla, el apacible elíseo de los griegos, prado de ensueño y de poema, en el que blancas sombras en medio de una claridad azulada, paseaban bajo armoniosos árboles platicando de la belleza y de la bondad, sino sofocador abismo poblado de monstruos. A ese mundo, creado por la imaginación de quienes vivían en irredimible miseria física y moral, se le concedía tanta provección en la vida presente, que en verdad era ésta como un taller del infierno en el cual preparaban la materià humana para el tormento, demonios, larvas, lémures, espectros, vampiros y, en fin, todo un bestiario sobrenatural.

Quiénes eran los vampiros

El diablo era, por supuesto, el per-sonaje principal de la tramoya. Veíasele llevando por los aires la llama de los incendios o derramando la lluvia roja e infecta de las pestes. Pero el diablo trabajaba personalmente en las grandes calamidades públicas; para las ruinas particulares tenía a sus criaturas menores, progenie sutil de diablillos.

El vampiro era de sus temibles servidores. Es la suva una de las supersticiones que más arraigo tuvieron en la Edad Media. El muerto que en las horas nocturnas se levanta de la tumba, frecuenta los lúgares familiares y chupa. sin ser sentido, la sangre a las personas que lo amaron'o lo conocieron, es el

vampiro. La persona atacada por él no tarda en morir, a veces breves horas después, víctima de una consunción extraña. Muerta, se convierte a su vez en vampiro. Las familias se extinguen en pocos días, pues el pavoroso incitante se encarniza con los seres que le estuvieron ligados por parentesco o amistad. Nada lo aplaca, mientras no se destroce su cadáver. Las crónicas abundan en relatos de casos de vampirismo, Todas están contestes en afirmar que si se abre la tumba del vampiro, se encuentra el cadáver, aunque hava sido enterrado años antes, con el lozano aspecto de la vida: una sangre viva, caliente, abundante, sobre todo abundante, circula en el cuerpo, cuyas formas no han alterado ni la muerte ni el tiempo. Las mejillas tienen el fresco rosado de la juventud y los ojos el brillo vigoroso de la mirada que habla y escruta. A veces, la sangre sale, en hilos muy rojos, de los oídos, de la boca y hasta de los invisibles poros

PARA TENER

LAMEJOR AGUA BLANCA

NDA

Dr. POLITO, Especialista. Jefe del servicio de enfermedades de la piel y secretas del Hospital Argerich (Boca). De 2 a 3 p. m., señoras solamente. Entre Ríos 624 De 4 a 3 p. m. U. Telef. 2602, Libertad.

Dr. SARACENI SECRETAS, URI-Ex primario especialista del Hospital Ita liane. Aplicación del 606-914. 8 a y 2 a 9 p. m. Corrientes 1777.

Dr. CHABROUX. Del Hospital Alvear. Diplomado en los hospitales de París (St. Louis-Urologie, etc.). Piel, secretas y génto urmarias. Se trasladó a Bartolomé Mi tre 872. De 3 a 6 y de 9 a 10 de la noche.

Gran invento nuevo.

Revolver repetición. Liquida Wizard.

Precio \$ 3, incluído franqueo.

A, CHACON Hnos, ALSINA 1537.



CASULLO Hnos. Dentistas-Cirujanos Avenida de Mayo 1111 - Bs. Aires



Dr. G. FASCE, Dientes De sos 5 clu. Operaciones sin dolor. Consultas gratis. De 9 11 y de 2 a 5. Rivadavia 3907.



EMILIO SALGADO

Cirujano dentista De 9 a 12 m. y de 2 a 6 p. m RIVADAVIA 3192. U. Telef. 1425, Mitra.



M. BADOS Cirujano-Dentista PARAGUAY 930 - Buenos Aires

Secretas e Impotencia Guración en pocos días. Sin complicaciones. Un solo honorario. Dr. Winkelman. Bmé. Mitre 788.

OZOLLO C. Pellegrini 387 Corsé-cintura



Corsés y fajas sobre medida. Elegante y cómodo modelo de corsé-cintura, confeccio nado de tela, desde la cintura abajo, dando una linea perfecta y elegante a las caderas. La cintura es de clástico, para la mejor flexibilidad del cuerpo.

En cutil de hilo y elástico igual. En cutil de hilo y seda y elástico de hilo.... En batista de seda y elástico igual..... \$ 18 Los pedidos de campaña deben venir acompañados del importe. Si no resulta del agrado de la interesada, de-Talles 52 al 76 volveremos el dinero

PARTERA diplomada, profesora en partos, hemorragias; tratamientos mo dernos, se reciben pensionistas a precios módicos. Paraguay 2446. No hay chapas.

punteado escarlata. Tanta vida que se esfuerza por romper la inmovilidad de la muerte, distingue a los vampiros.

Sortilegios contra los vampiros

Para descubrirlos, se solía dejar en libertad, en el cementerio, un caballo enteramente negro: donde el animal se detenía repetidas veces, había un vampiro. Ignoramos si tan sencillo procedimiento daba siempre el resultado apetecido, o si, con más frecuencia, se descubría, en lugar del ser infernal, una sabrosa mata de hierba, objeto de la prolongada atención del caballo.

Descubierto el vampiro, se practicaba un modo harto expeditivo para desembarazarse de sus maleficios: se le atravesaba el corazón con una estaca puntiaguda - por lo común, el corazón reventaba con estruendo, --- se le decapitaba y la cabeza era echada a las llamas, para esparcir luego sus cenizas a los vientos,

Terminado este procedimiento, rápido y seguro, es de suponer que hasta el mismo vampiro quedaba convencido de estar muerto.

Un caso típico de vampirismo

Referiremos ahora uno de los casos más típicos de vampirismo, consignado

de la piel, tiñendo a ésta con un fino en un antiguo libro: Tratado de las Apariciones de los Espíritus, por Dom

> "Hace cinco años, cierto heiduco (natural de una región de Hungría), llamado Arnoldo Paul, fué aplastado por la caída de una carreta de heno. Treinta días después de su muerte, cuatro personas murieron súbitamente, de la manera que mueren, según las tradiciones de la región, los que son molestados por los vampiros. Se recordó entonces que el llamado Arnoldo Paul había contado que èn los alrededores de Cassova, en la frontera de la Servia turca, lo había atormentado un vampiro turco - pues creen también que los que han sido vampiros pasivos durante su vida, se convierten en activos una vez muertos. - pero había hallado medio de curarse comiendo tierra del sepulcro del vampiro y frotándose con su sangre. Esta precaución, sin embargo, no le impidió ser vampiro, pues cuando fué exhumado. cuarenta días después de su entierro, se encontraron en su cuerpo todas las señales del archivampiro. Su cuerpo era de color rosado, los cabellos, uñas y barbas se habían renovado, y estaban sus venas llenas de una sangre fluida, que se derramaba en el sudario. El alcalde del lugar, en cuya presencia se hizo la exhu

mación, clavó, según la costumbre, en el corazón del difunto Arnoldo Paul una estaca muy aguda, con la que atravesó el cuerpo de parte a parte, lo que le hizo, según se dice, arrojar un grito espantoso, como si viviese. Hecho esto, se le cortó la cabeza y se quemó todo el cadáver. Inmediatamente se hizo la misma operación con las otras cuatro personas muertas de vampirismo, por temor de que hicieran morir a otras.

"No se logró con esto, sin embargo, impedir que a fines del año pasado, es decir, al cabo de cinco años, volvieran a empezar estos funestos prodigios y que perecieran muchos habitantes de la misma aldea. En el espacio de tres meses, diez y siete personas de diferente sexo y de diversas edades han muerto de vampirismo, algunas sin estar enfermas... Se descubrió, por fin, que el difunto Arnoldo Paul había matado, no sólo a las cuatro personas de que hemos hablado, sino también a muchos animales, de los cuales habían comido los nuevos vampiros,"

Dom Calmet agrega que, en vista de la calidad y el número de los testigos que certificaron estos hechos, no se puede dudar de ellos. Pero no le hagamos caso a Dom Calmet.

JORGE SANTILLAN.

Sólo la electricidad puede

devolver la salud y las fuerzas perdidas



(Marca registrada)

Con la aplicación del

Parche eléctrico de EDISON

una corriente su ve y continua viene a fortalecer el principio carativo del parebe, alivlando en seguida y laciendo desoporecer luego TODA ENFERMEDAD DEL SISTEMA MUSCOLAR V MERVIOSO, como mal de codera,

reting Asino, do'or de ridones, etc.
Pero es de su binteres PFDIR y EXIGIR en todas fas trancions el PARCHE ELECTRICO DE EDISON LEGI-TIMO, que llevan en el envoltorio esta marea registrada y nuestrà firma-

Bauer. & Black 283, 25th Street CHICAGO, U. S. A.



LIQUIDAMOS TODOS LOS

MIMBRE JUEGOS DE

\$ 25 20°/o de rebaja, sobre suplementos.









\$ 240

Colosal réclame Dormitorio estilo Luis XVI, de roble con bronces, lunas biseladas y mármoles rosa, un ropero grande, tres lunas, lavatorio-toilette, dos mesas de luz, una cama matrimonial de 1.40, una percha, un toallero, dos alfombritas y colcha,

> 160

HOAN CONDICIONES

PIDAN los 3 dibujos y CATÁLOGO general Corrientes 1145 Buenos Aires

CINCO INTERESANTES RETRATOS



LA ESPOSA DEL HEROE DE BALAKLAVA

La condesa de Cardigan, esposa del héroe de Balaklava, cuyo fallecimiento pasó casi inadvertido, no obstante recordar su nombre una de las más famosas hazañas militares de la historia.



LA RISA DE LLOYD GEORGE Interesante instantánea de Illoyd George, tomada al paso de su coche en una de las calles de Londres.



LA PRINCESA DE KAPURTHALA

Ultimo y más notable retrato de la princesa Prem Kaur de Kapurthala, la bella ballarina española que escaló uno de los tronos del Indostán,



ELEGANCIA PATRIOTICA

Mistres Ralph Peto, esposa de un oficial inglés de húsares, con el traje adornado de piel de leopardo, el animal heráldico de su nación.



MARCONI DE UNIFORME

El famoso inventor del telégrafo sin hilos Guillermo Marconi, senador del reino en su país, ostentando el uniforme de oficial italiano.





 i Y el proyecto de casamiento de su hija con aquel joven?

 No tuvo éxito, Han bailado dos valses sin resultado alguno.



· ¿Puede decirme quiénes fueron los argonautas? - Fueron... fueron los funda-dores del bosque del Argona.



-- Es curioso: a veces se pasa uno diez años sin darse un solo baño, y de pronto modo. viene usted a Mar del Plata y se da un) todos los días.



- Pero, hija, es una locura bailar de esc — | Como es un baile a beneficio de los pobres!



Distracción: — No te gustaría ser el marido de una mujer millonaria?
— Siendo ella rica, sí.



son todos nuevos.



- Estos pantalones están en muy mal estado. — Casándote con un hombre que tenga-- Usted dirá lo que quiera, pero los retazos las mismas opiniones que tu padre, harás economías: un solo diario bastará para



— ¿Leyő usted mi novels? — No... ¿Y usted?

EL CARNAVAL INFANTIL

En el Pabellón de las Rosas

Con un plausible propósito, la estimable y simpática Agrupación Artística Gallega, de esta capital, sociedad que, como su nombre lo indica, persigue la difusión del arte y la cultura intelectual, ha resuelto celebrar en los días del próximo carnaval grandes fiestas infantiles en el Pabellón de las Rosas.

Nuestra revista, deseando cooperar al éxito de las fiestas que, como ésta, merecen todas las mayores simpatías, ofrece publicar en sus páginas los retratos de todas las máscaras infantiles que en el Pabellón de las Rosas sean fotogra iadas, agregando de tal modo un atractivo más a los muchos que tendrán esos bellos festivales, que tan plausiblemente organiza la

Agrupación Artística Gallega. Ya saben los pequeños concurrentes que P B T les publicará sus retratos, ofreciéndolos a la admiración de sus amiguitos.

He aquí un breve resumen de los alicientes e interesantes diversiones que este festival ofre-

cerá a sus pequeños concurrentes:

En el Salón de fiestas y en la espaciosa pradera, variado espectáculo propio para niños.

—Bailes infantiles.—Concurso de disfraces.—Calesitas.—Pesca milagrosa.—Pantominas.—Carreras de cintas con petizos de mimbre.—Gargantúa con su familia.—Excéntricos musicales.—Piñata.—Reparto de juguetes y bombones.—Premios en todas las diversiones.

40 Premios otorgados a las niñas y niños que presenten trajes artísticos y originales
40 PROFESORES DE ORQUESTA. — RONDALLA DE 20 EJECUTANTES

EL PRECURSOR DEL SIDECAR

La palabra velocipedo viene del latin velox, velocis (veloz) y pes, pedis (pie), o sea "vehículo compuesto principalmente de dos o tres ruedas, que impulsa con los pies una persona montada en él a manera de jinete."

En 1869 se publicó en Francia una orden del día por la que se mandaba al cuerpo de Estado Mayor del ejército francés que aprendiese, para el servicio de campaña, el uso y manejo del velocípedo. De éste se hizo gran uso en la guerra con los prusianos, en el campamento de Metz.

Pero el verdadero velocípedo o caballo de madera, como se le llamaba entonces, fué inventado por el barón Drais en 1818, y muy pronto fué el deporte favorito de los jóvenes de aquella generación. Sobre todo, en Inglaterra se cultivó

con verdadero entusiasmo el



El primer velocipedo "tandem".

nuevo deporte, y en Londres, en la Regent Street, se estableció una academia donde se enseñaba a andar en velocípedo. Eran éstos de madera y carecían de pedales; el propulsor eran las piernas del ciclista. Muy prouto, sin embargo, se encontró que el deporte en esa forma resultaba muy monótono, decidiéndose entonces acoplarle un asiento delantero, destinado a otra persona, con preferencia a una del sexo femenino.

Nuestro grabado representa a uno de esos velocípedostandem, que sin duda fueron los precursores del sidecar, tan en boga en nuestros días.

Pueden figurarse la fatiga que le causaría al ciclista de entonces hacer avanzar el pesado armatoste en la forma que indica el grabado.

El dibujo que sirve de cabecera a esta Serapio y Gedeona, Restituto y Torcuata, Bautice al afortunado

El dibujo que sirve de cabecera a esta página es òriginal de la niña Lola Folgan Rey, quien nos lo remite con la siguiente corta:

"Envío mi más sentido pésame a los sucesores de don Salamito y doña Gaviota, y deseo que sean bautizados con los nombres de doña Sécula y don Seculoron, don Zeppelin y doña Bamba, o don Esquifuso y doña Eufrasis, o don Palito y doña Maceta. Lo saluda atentamente. — Lola Folgan Ray. — Canning 2741."

Opto por los nombres de don Pértiga y dons Cachiporra,—El verde gabán.

Los nuevos personajes serán bautizados en la capilla de PBT, con los nombres de los santos mártires don Mamerto y doña Porsicuela.—Un lector de PBT.—Azopardo 477

Los nombres que desearía son: don Temístocles y doña Eufrasia.—Pedro Gamis.—Marcos Paz.

Los sucesores deben llamarse: don Tomatín y doña Salsita, don Langosticida y doña Langosta, don Trabuco y doña Tarrarusa, don Chueco y doña Chueca.—Carmen Gil.— Marcos Paz.

A este nuevo matrimonio se podría bautizar con los siguientes nombres: don Tricotín y doña Tricotita, o don Tragavientos y doña Sinforiana.—María Enríqueta Giordano.—Cabrera 3934.

Propongo que los sucesores deben llamarse: don Espárrago y doña Bajita, o don Quijote y doña Sancha.—Florencio Rempel. —Chile 2286.

Al matrimonio nuevo le pondremos: don Crispulo y doña Pimpollo.— Eugenio J. Conde.

El nombre que yo descaria para el nuevo matrimonio sería don Pánfilo y doña Pánfila.—Julia Vignottes.—Pasteur (F. C. O.)

Creo que los nombres con que se podrían bautizar son: don Torenato y doña Gallareta. — Ruperto Moreno. — Estación Piñeyro. (F. C. S.)

Deseo que el nombre que se les ponga sea don Palote y doña Anacleta.—Angela Savino.

Le remite los siguientes: mamá Zenona y tío Pancho.—José F. Savino.—Bartolomé Mitre 4.

En mi opinión deben llamarse don Pelandrún y doña Pelandruna.—Julio I. Lugones.

Larrea 721.

Desearía que el señor director pusiera alguno de los nombres siguientes: don Inocencio y doña Batracia, Cândido y Salamandra, Policarpo y Farabuta, Topo y Cucaracha, Pantaleón y Trifona, Gil y Simeona,

Serapio y Gedeona, Restituto y Torcuata, Pánfilo y Gertrudis, Camilo y Serapia, Patricio y Canuta, Tancredo y Trifulcar, Grumets y Cebollina, Cucufate y Atanasia, Farabuti v Restituta, Petronio y Patarufa, Nicomedes y Pantaleona, Rabanito y Chaucha, Rostrizo y Jamona, Melitón y Tardía, Apolinario y Dorotea, Benvenuto y Cataplasma, Cangrejo y Sardina, Futraque y Pancracia, Caporal y Facunda, Celedonio y Segismunda, Robustiano y Casimira.—I. Martinez.—Independencia 1887.

Remito a usted varios nombres: don Felistrompon y doña Felistrompona, don Tragaviento y Tragasaliva, don Viscachón y doña Viscachona, don Sinpito y doña Estelita, don Próspero y doña Gaviota, don Vitorina y doña Vitorina. — Florencia Ilero. — Lomas de Zamora.

Para el concurso de un matrimonio sin bautizar, envío los nombres: doña Cataplasma y don Fomento.—Jonny S. Rodriguez.— Fudickar.

Los nombres que deben pouerles son: don Roquetroque y doña Chinchirinella, o don Cepillo y doña Escoba,—Ramón Pose,— Tres Esquinas 2208.

Si les agradan los nombres, les pueden poner: don Remedios y doña Dolores, o don Bacalao y doña Ballena, o El Gigante y la Enana, o la Natita y el Narigudo.—Josefa Osegui.—Colonia Castox.

Deseo se les ponga a los nuevos ocupantes de la habitación: a él, don Espárrago y a ella, doña Alcachofa.—Luz Argentina Basso. —Fortuna. (P. C. O.)

Descaría que fueran bautizados con los nombres de don Taburo y doña Guatasia. N. Barreda.—Bucanelo. (F. O. O.)

Mi opinión sobre los nombres del nuevo matrimonio que sale a la palestra, es que como no han de hacer nada de provecho a la humanidad v sí múchos disparates y locuras, pues él es capaz de tragarse y creerse todo lo que haga y diga ella, y ella es capaz de obligarle a comer carne de caballo a la fuerza a perpetuidad, a él que se le llame don Victorino el Indiferente y a ella doña Gramaja la Absoluta; y como supongo que de este matrimonio habrá un nuevo vástago, pido se reserve para entonces el nombre de su descendiente y le pondremos uno conforma los acontecimientos; aunque en la elección de nombre, antes resultarán muchas peleas y disgustos en este matrimonio.—P. Lozano.—Capital.

Desearía que se bauticen con los nombres de don Guasón y doña Guasona, don Fresco y doña Frescachona, don Calavera y doña Cabeza Hueca.—Carmen P. Villamayor.— Tres Arroyos.

Le envío los nombres: don Mirasol y doña Mulita, sunque él sea más mulita que ella — Bernardino Cueltas.—Fehuajó. F. C. O.) Bautice al afortunado matrimonio con los nombres (si es que le agradan) de don Hambre y doña Indigestión, o don Bacalao y doña Grasita, — M. F. S. Mendoza.

Les pondremos los siguientes nombres: don Chupado y doña Inflada, o don Jirafa y doña Chancha. — M. E. Q. Mendoza.

Tengo el agrado de enviarle los siguientes nombres: doña Marcolfa y don Chasirete. — M. E. F. — San Salvador.

Los nombres más, apropiados a mi parecer son: don Genaro y doña Ciriaca. — Delfor Boglietti. — Rosario.

Los nombres más apropiados son: don Gramajo y doña Intendencia. — N. N.

Es mi opinión que el matrimonio nuevo se llame don Carramarro y doña Quisquilla, o don Chimbo y doña Chirta. — Ricardo San Emeterio.

Opino que los sucesores deben llamarse don Besugo y doña Merluza. — Consuelito Gómez Smith.

Los nombres que creo más apropiados son: don Garzón y doña Patina. — Ignacio J. de Otazua. — Chascomús.

Para el próximo bautizo de los nuevos personajes envío los nombres de don Chinche y doña Binchuca, don Pedregullo y dofia Panceta, — Alfredo E. Maffeo Zavalía.

Descaría que los nuevos inquilinos lleva sen los nombres de don Nicomedes y doña Casilda. — E. Trujillo, — Tres Arroyos.

Llorando la muerte de don Salamito y doña Gaviota, le envío los siguientes nombres para sus sucesores: don Agapito y doña Chirinufina, don Calvete y doña Peluza, don Esparraguito y doña Boleta, don Pavipollo y doña Graciosa, don Langostín y doña Saltona, — Pochita. — Toay (F. C. O.).

Creo que los nuevos inquilinos deben llevar por nombre, ella doña Tetardaste y él don Giraja.—C. Ibáñez.—French (F. C. O.).

; Qué disgusto tan grande he tenido con la pérdida inesperada de mis queridos amigos. Los sucesores deben llevar los nombres de doña Garrapata y don Pararrayo. — Savero Belmonte Frenc.

Los nombres a mi juicio más apropiados para el nuevo matrimonio son: don Gayıláa y doña Paloma. — C. F. Cattáneo.

Creo, aunque tarde, haber acertado. Los nombres son el Gurrigurri y Marizápalos, que a mi parecer son los que quedan bien a los protagonistas. — V. Logares. — Belgrano 1900.



Los nombres aparentes que encuentro pa-ra bautizar a los nuevos habitantes de la casa de don Salamito y doña Gaviota, que en paz descansen en el archivo de P B T, son: don Pisafuerte y doña Voltereta, don Patalista y doña Correpoco, don Torcusto y doña Cascarilla, don Trampolin y doña Chis-murria, o don Zeppelin y doña Metralla. --Olimpo Rodriguez. - San Agustin (F. C. S.).

A esta nueva pareja sería mejor bautizarla con los siguientes nombres: don Cigarrillo y doña Boquilla, don Escobillón y doña Escoba, don Mandarín y doña Mandarina. — Cayetano Russo. — Guardia Vie-

Voto para que los señores componentes de la familia sucesora de don Salamito, que aparecen en la acreditada e instructiva re-vista PBT, lleven los siguientes nombres: don Homobono o don Leoncaballo y doña Sancha o doña Tragavientos. — Un riojanito.

ue don medentor y dona Vizcacha. — Ricardo Aloy. — Sierra Chica.

El, don Canario, y ella, doña Enfrasia. -Antonia Aloy.

Desearía que les pusieran don Genaro y doña Ciriaca. — Dina María Guimelli. — Olavarría (F. C. S.).

Don Imperdible y doña Alpargata son los nombres que yo les envío para el nuevo matrimonio. — Alejandrina. — Avellaneda.

Yo auiero que les pongan los nombres de

don Inglés y doña Japonesa, o don Flacu-cho y doña Gordita. — M. Oser. — Bahía Blanca.

Los bautizo con los nombres de don Agá-pito y doña Consuelo, a los que deseo un fin más feliz que el trágico de sus untece-sores. — María Rosa Muñiz. — Brasil 3120.

Desearía que los sucesores se bautizaran con los nombres de don Lagarto y doño Lauchita. — Leonor Pauli. — Chacabuco 823,

Propongo los nombres siguientes: Man giapelli y Pintamonas, Ruperto y Pánfila, Esculapio y Ciriácova, Cucufate y Palmina. - Ricardo del Pino.

Me permito pedir a usted quiera nombrarlos con uno de estos apodos: Pechín y Pechina o Peperín y Peperina. Debo hac r notar que son personajes conocidos y lectores de PBT. — Un exigente.

Por mi parte los bautizo con los nombres a que bauticen al matrimonio que está muy don nedentor y doña Vizcacha.— El- afligido porque no saben como llamarse: don Sinforoso v doña Pata Santa, don Rasca Rabia y doña Pura Risa, don Choclo ; doña Papa Gorda, don Pánfilo y doña Gaitana. — A. Palisi. — Mar del Plata.

> Los nombres a mi juicio más apropiados son: don Gallipavo y doña Castañaza, don Ferrupato y doña Gatina. - Lia P. Agrelo. - Colegiales.

> Consecuente con la idea de bautizar a los nuevos moradores de la casa, creo no haber llegado tarde para ello, y quedan a su elec-ción, entre los demás: él, don Giacondo, y

ella, doña Simona. En la seguridad de que estos nombres no merecerán un triste fin, ya que el canasto de la revista es bastante grande. - Tachito. - Marmol 235.

Los nombres más apropiados, a mi parcer, son Marcacho y Celestial, Bombîta y Consuelo, o don Lombriz y doña Rana.—Sabina Agarbal.—Arcos 2500.

Reemplazaría los nombres de doña Gavio-ta por el de doña Espátula, y el don Sala-mito por Tallarín. Otros nombres serían, don Espaguete y doña Empanada, o don Bombilla y doña Galleta.—Amanda Eiccio.

Remitoles los nombres que a mi juicio deberían imponérseles, a elegir entre los siguientes: Salamín y doña Bernardina, Agamenón y Agapita, Tuertini y Vizcachina, Heliogábalo y Panfilince.— Heberto Paul Giusti.— 3 de Febrero 1480.

Le ruego los bautice con cualquiera de estos nombres: don Sartén y doña Carretel, don Calandonga y doña Covacha, don Pan-filete y doña Petaca, don Serrucho y doña Chaira.— E. C.— Montevideo.

Le remito cuatro pares de nombres para que los aplique à ese matrimonio que está sin bautizar; son los siguientes: don Wolff y doñs Ensenads, don Cartucho y doñs Charate, don Cañonazo y doñs Dumdum, don Salomón y doñs Aceituna. — Lector. — Arroyito.

Desearía que los nuevos ocupantes se llamen don Pauchoñato y doña Gumersinda, don Mataco y doña Jirafa, don Floripondio doña Rantifusa. - Horacio y Antonio J. Alvarez. - Pasteur.

Viendo que andan por bautizar a los nucvos inquilinos, yo les pondría don Andes y doña Cordillera, — N. L. — Gualeguaychú.

Podría Hamárseles Mr. Aéreo y Mme. Auto. — Regaldo Amado Santillán. — Palmieri.

Deben llamarse don Pasadelargo y dons Areachufia. — L. Angaroni. — Bosario.

Tengo el gusto de enviarle los siguientes nombres: don Occoliche y doña Rebeca, dou Tirifilo y doña Cantimplora, don Esparraguín y doña Gordinflona, don Quintín y do na Quirnía. — Subscriptora de PBT, — Lavalle 106.

Tengo el honor de enviarle los siguientes nombres: don Reumatismo y doña Cataplasma, — C. Guidi, — Rosario,

Creo que deben llamarse: don Timoteo y doua Pulga de Agua, o don Palomito y dona Cucaracha. — Gabrielito M, Sánchez.

Tengo èl honor de bautizarlos en la siguiente forma: don Gabino y doña Gabina. — Juanito Ripa, — Villa Klein,

Compadecida por el percance que tuvieron que sufrir los pobres inquilinos sucesores de don Salamito y doña Gaviota, la envío esta colección de nombres para que no se repits tamaño chasco en el departamento de policía: don Ventarrón y doña Remolino, Acordeón y Bandurria, Escofástico y Floripundia, Tritón y Trucha, Zancudo y Retacona, Tirabuzón y Mediabotella. Si no le bastan, enviaré una segunda remessa. — Una Francesita.

Damos a continuación los nombres que nos parecen más apropiados; don Genaro y doña Ciruaca. — M. C. Dorado. — Don Ruperto y doña Timotea. — M. Iglesias. — Don Incencio y doña Ventura. — Carlos C. — Don Clemente y doña Clementina. — Adela S. — Don Policarpo y doña Policarpa. — Lorenzo D. — Don Lagarto y doña Tortuga. — Hilario D.

Los nuevos inquilinos deben llamarse don Tulín y doña Tulinera, — Héctor R. Strada, — Rosario.

Los nuevos inquilinos serían don Lupercio y doña Lupercia, o don Flacucho y doña Gordura, o don Sinforiano y doña Pellizco. — Regina Strada.

Sería mi desco que los bauticen con los nombres de don Forcio y doña Porcia, o don Lombriz y doña Cucaracha. — La Madrina. — Nueva Pompeya.

Los nuevos inquilinos se deben llamar don Calado y doña Calada, o don Tango y doña Petiza. — J. A. Estrada. — Rosario.

Tengo el agrado de remitir a usted el nombre quiza adecuado para bautizar al matrimonio: ella, doña Salchichona, él, don Tripero. — Celina E. Rodriguez.

Los sucésores pueden ser: Chinchuruncla y doña Chimischurria, Alfilerillo y Mastuerza, Lagartija y doña Esponja, Palillo y doña Botija, don Jarabe y doña Pildora.— María Teresa Rossi.— Azul.

Doy mi opinión: Bautícenlos con los nombrês de don Garrotazo y doña Ripuela. — Emilia González, — Ramayón,

A los sucesores yo les llamaría: don Caramelo y doña Masits, don Quevedo y doña Plácida, don Rascabuche y doña Chuchumeca, don Churro y tía Picacola, don Tartarín y doña Tarascona. — Hugo Eduardo Bassi. — Azul.

Para ella, doña Taca, para él, don Tacón. Zulema Rodríguez. — Villa Ruiz.

El nombre más apropiado sería don Meichiche y doña Talón de Oro, o don Palo y doña Crisis, o don Cascarrabias y doña Quisquillosa, o don Pocholo y doña Payasa. — Florinda Olmedo. — Junín (F. C. P.).

Manifiesto mi profundo dolor por la trágica muerte de los simpáticos esposos y desearía que los sucesores se llamaran don Zeppelin y doña Zeppelina, o don Viruta y doña Chicharra, o don Corteza y doña Miga, o don Gorrigoivarrenechea y doña Rabanitas. — Elena Cousiño. — Cochabamba 1320.

Los bautizaremos con los nombres de: don Patocrónico y doña Gayareta, — Liberto Minieri.

Al matrimonio lo bautizo así: señor Ca cahuete y señora Trufita. — A, S.

Los nuevos inquilinos se deberían baudizar con estos nombres: don Tiburcio y dona fa Tiburcia, o don Sinforiano y dona Calandria. — Olmo Giudici. — Rosario.

Un lector de PBT manda los siguientes nombres para el nuevo matrimonio: don Telescopio y doña Lenteja, don Polidoro y doña Dulcinea, don Mefistol y doña Gertrudis.

— Victor Cirulli, — Uruguay 856.

Desearía que a los sucesores sé les llamase don Ciriaco y doña Blanca Flor, — J. Gesteda, — Concordia.

Ahí envío nombres para que sean bautizados: doña Mosca y don Realín, don Fénix y doña Cica, doña Dagoberta y don Antipático. — Amparo S. Pineyro.

Espero tenga en cuenta los nombres de don Garrotín y doña Flauta. — Teresita Casamitjana. — Santiago del Estero.

Espero bauticen al nuevo matrimonio con los nombres de don Tallarín (él) y doña Tragasaliva (ella), o si no mister Chiripitifiáutico y misia Coqueta. — Luisa J. Maffeo. — Zavalía.

Supongo que los nombres que deben llevar son don Mamerto y doña Ricura. — Rosa Igarzábal. — Concordía.

Por mi parte los bautizo con los siguientes nombres: don Tornillo y misia Tuerca, don Datecorte y doña Parada, don Prestigio y doña Nebulosa. — Irineo F. Lecama. — San Andrés de Giles.

Le remito los siguientes nombres para el nuevo matrimonio: don Cándido y doña Pánfila, don Bertoldo y doña Risueña, don Caeseno y doña Trinidad, don Quijote y doña Zanahoria. — H. R. Vandiol. — Zárate.

He tenido un profundo disgusto al saber que ese matrimonio tan simpático está sin bautizar. ¡Por qué no los bautizan con los nombres de don Espingarda y doña Bólido.
— Juanita Ruiz. — Sucre (F. C. P.).

Candidatos a herederos de don Salamito

y doña Gaviota: No Guarniche y misia Ticusa, Talón de Ibiña y La Pellonera, Chupino y Venturà, Badulaque y Pandorga, don Estratégico y doña Circunspección, don Mameluco y doña Urraca, don Aquilucho y doña Butifarra, don Tirabuzón y doña Melindrosa, don Alfeñique y doña Mantible, don Calafate y doña Fiñriña, don Cuaresma y doña Pascua, don Satélite y doña Cometa, don Badulaque y doña Bolilla, don Júpiter y doña Venus, don Mosolico y doña Eva.—Agapito,—San Juan.

Devanándome los sesos para inventar nombres con qué bautizar a los sucesoros de don Salamito y doña Gaviota, no he hallado nombres más adecuados que don Perriacopio y doña Tragaldabas. — Antonio Ruiz. — General Acha,

Desde que fenecieron los inolvidables don Salamito y doña Gaviota, precoupábame la idea de quiénes serían los que substituyeran a tan calamitosos personajes. Al fin se des pejó la incégnita, aunque, por desgracia, se ignoran sus nombres. ¿No se llamarán por casualidad don Lombriz y doña Inflada?—Lolita Zeigs.— Mendoza,

Creo que el nuevo matrimonio debe lla marse don Policarpo, y dona Cenobita. — R. T. S. — Caseros.

Es un verdadero cargo de conciencia que esa romántica pareja carezca de nombre adcuado. Por si alguno de ellos le gusta, le envío los siguientes: don Pirlinplin y doña Zoroastro, don Refugio y doña Calandria, don Metementodo y doña Lambrija, don Napias y doña Cocoliche. — Julita Ferro. — Concordia.

¿Estarían bien los nombres de don Aguacate y doña Fulgencia? — Pedro Más. — Asunción del Paraguay.

Creo que ningún nombre más apropiado que don Esquelético y doña Rubicunda. — Un cubanito. — Mercedes.

No sé por qué están sin hautizar. Medio Buenos Aires sabe que se llaman don Filiberto y doña Luciérnaga. — Martita. — San Carlos.

He realizado averiguaciones para desenmascarar a tan misteriosos personajes. Hoy puedo asegurarles que sus verdaderos nombres son don Caramillo y doña Castañuela. — Zenoncito. — Lobos.

Elijan los nombres que más le gusten, eatre los siguientes: don Brodequín y doña Zapatilla, don Salsipuedes y doña Crinolina, don Euperto y doña Pascualina, don Teveo y doña Vivaracha. — Manolita Rius. — Qulimes.

No tengo la menor duda. Ese matrimono debe llamarse: él. don Teleimaco, y ella, doña Etcétera. — Wyss. — Adrogué.

Hagan ustedes la prueba. Vean si por casualidad se llaman den Gorgorito y deña Cantárida. — Tecla. — Dolores,

Elijo estos nombres; don Telescopio y dona Largavista. — Luís Núñez. — Merlo.

Ruego a usted tome en cuenta los siguientes nombres: don Barrigón y doña Barrigona, don Rombo y doña Romboide. — César Abatti. — Rocha 1558.

de marzo de

1883. - En la ciudad de Tucumán deja de existir el general don Antonino Taboada, Nació en la ciudad de Santiago del Estero, se dedico, des-

de muy joven, a la carrera de las armas. en la que dió pruebas de gran valor v de conocimientos poco comunes. Estaba condecorado con la medalla de honor por el gobierno de la Confederación.

5 de marzo de 1860. — Habiendo sido elegido segundo presidente de la Confederación Argentina el doctor don Santiago Derqui, presta el juramento de ley ante el Congreso argentino, reunido en la capital provisional de Paraná.

6 de marso de 1813. - La Asamblea Constituyente de las Provincias Unidas

del Río de la Plata, reunida en Buenos Aires, decreta la erección de un monumento en Salta, conmemorativo de la batalla ganada allí por las armas de la patria a las órdenes del general don Manuel Belerano.

afe afe

7 de marzo de 1827. — Los coroneles Martin Lacarra y Santiago Jorge Bynnou rechazan en Carmen de Patagones el ataque iniciado por los brasileños, que iban, con cinco buques y más de quinientos hombres, a tomar posesión del pueblo. La muerte de su jefe principal, general James Shepherd, fué la causa de la desorganización del ataque y la precipitada fuga de los atacantes.

* * *

8 de marzo de 1822, - Jacobo Monroe, presidente de los Estados Unidos de la América del Norte, recomienda al Congreso el reconocimiento de la independencia de las colonias españolas de la América del Sur, por haber probado suficientemente su capacidad política.

9 de marso de 1831. - El general Quiroga, al frente de una división, ataca y toma el pueblo de Río Cuarto, a pesar de la heroica defensa que por espacio de tres días consecutivos hicieran los coroneles Echevarría y Pringles, los cuales tuvieron que retirarse con la poca gente que les quedaba.

10 de marzo de 1824. - En el naufragio del bergantín inglés Agenoria, muere el distinguido poeta don Esteban de Luca, quien regresaba de Río Janeiro con el enviado extraordinario argentino don Valentin Gómez, y que desempenaba el cargo de secretario de la emba-



Don Esteban de Luca



COLMENAS de 10 MARCOS |

Extractores de diversos tamaños y ACCESORIOS para la cria de abejas. Con una INCUBADORA "ROSEHILL"

Se obtiene el más alto porcentaje de pollitos mouve y CATALOGOS ILUSTRADOS GRATIS

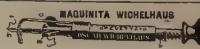
GOLDKUHL & BROSTROM Lda. - Belgrano 1138, Buenos Aires Únicos introductores de las afamadas desnatadoras ALFA-LAVAL



cal y rápidamente con NUEVO SANGLUM ELASTICO" patentado. Resultados positivos sin molestias en ambos sexos y a toda edad.

FAJAS Contra la obesidad, riñón móvil, etc. Medias elásticas y demás aparatos ortopédicos. INSTITUTO WALL. 619, CORRIENTES, 619. Contra la obesidad, rifión móvil, etc.

Invención notable en el arte de bordar en alto relieve. Se sabe bordar sobre



cualquier género, sin profesor. Premiada por los ministros de Instrucción Pública y en varias exposiciones. Precio: \$ 4.85. Pidan prospectos a E. PRELAT. ECUADOR 593 (primer pise), Buenos Aires.

se reducen radi-

y otras reputadas marcas

DESDE \$ 22 HASTA \$ 40 POR MES

Absolutamente nuevos y garantizados FLORIDA 243

Rem.timos gratis, a quien los pida, catálogo P. de pianos, au-topianos y rollos, y catálogo C. de piezas de música. Unión Telef. 2752, Avenida.

Buenos Aires.

DICALES!



Maravillosa medalla cinematográfica, en oro 18 R.; puede usarse como colgante de cadena de reloj, collar, etc. Puesta en movimiento mediante un golpecito o un soplo, reproduce por encanto la leyenda: "Triunfarán los radicales". Precio de réclame, \$ 2.50 6 125 cartoncitos 43, porte pago en toda la república. Pedidos a la

CASA MATUCCI, Santiago del Estero 653-Bs. Aires VENTAS POR MAYOR Y MENOR

INCREÍBLE! - CASA PIQUÉ

PIDAN EL CATÁLOGO "C"

1158, SARMIENTO, 1158 - BUENOS AIRES



Cama de hierro de 20





Cama de bronce de 85



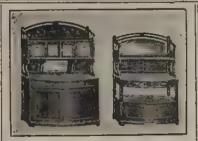
Dormitorio Luis XVI, roble, para matrimonio, 8 piezas, lunas biseladas y mármoles finos...... \$ 250



Dormitorio holandés, roble, para matrimonio, 8 piecas, lunas biseladas y mármoles finos...... \$ 230

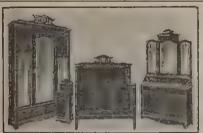


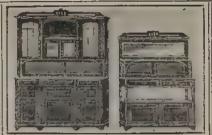
Dermitorio Luis XV, nogal, para matrimonio, 7 piezas, con mármoles, 200 a. § 165





Dormitorio holandés de roble, para matrimonio, 7 piezas \$ 180







Dormitorio Luis XIV, nogal, para matrimonio, 7 piezas, con mármoles, 150

DIRECTOR O O O O O E.M.QVA. ADMINITRADOR O CARMENA AÑO XIII. Nº588.

LA TENGO EL LABIO PAR-TIDO. BICEFALIA DE LA CAMARA.

charlas



Ha llegado el carnaval, paréntesis bullanguero que la humanidad espera

paréntesis bullanguero
que la humanidad espera
para olvidar un momento
apuros, preocupaciones,
ansiedades y recuerdos.
Aúnque sobre las costumbres
su esponja pasó el progreso
borrando los rancios hábitos
que son fruto de otros tiempos,
el carnaval ha salido
victorioso del asedio,
y hoy como ayer, la careta
es obligado trofeo
de la risa y la locura
para espíritus ingenuos.
A decir verdad, es raro
este culto que los pueblos
rinden al disfraz tres días,
cuando de sobra sabemos
que es carnaval todo el año
y que es la vida un perpetuo
baile, donde vamos todos
con el semblante cubierto
con la hipócrita careta
que oculta los sentimientos.
En sociedad, vamos todos

con la hipócrita careta que oculta los sentimientos. En sociedad, vamos todos mostrando engañoso gesto. A la suegra inaguantable sonríe en público el yerno y la colma de atenciones

y la abruma de respetos, aunque en lo intimo deser vestir por ella de negro.

El esposo calavera va con careta de honesto y hace creer a la esposa que si de noche anda suelto es por culpa del partido, del comité, del comercio, de algún trabajo imperioso o de algún fallecimiento.

Y una hora después, se quita la careta de hombre bueno y no es extraño encontrarlo en un coche por Palermo con un asunto... político que lleva rizado el pelo.

El que predica a las masas la equidad con voz de trueno suele vivir de la usura cobrando el treinta por ciento.

El bravo oposicionista que habla mal de los gobiernos y desmenuza y deshace la obra de los ministerios, en cuanto la suerte loca lo pone a él en candelero y gobierna una provincia

o rige un departamento, don Juan Manuel a su lado

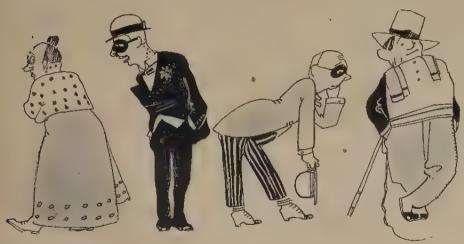


a quien, por corteses formulas. a quien, por corteses formulas.
hay que aguantar sin remedio?
¿Quién no tiene una lisonja
para el comicastro necio,
para el autor petulante,
para el ricachón soberbio,
para el caudillo orgulloso
y el orador que da sueño?

Decimos que es un arcángel

Decimos que es un arcangel a una tuerta del derecho;





le llamamos ruiseñor

le llamamos ruiseñor a una tiple que es un perro; calificamos de ilustre a algún antiguo carrero; y así, en perpetua mentira y en constante fingimiento en carnavalesca vida repartimos nuestro tiempo.

Máscara es don Victorino, don Manuel, don Indalecio, Parravicini, Zeballos, el blanco, el rojo y el negro, el farrista, el moderado, el casado y el soltero.

Mascaradas los partidos, antifaces los proyectos, voz fingida las proclamas
y comparsa el pobre pueblo.
¡Acaso de tado el año,

los tres días más sinceros sean las carnestolendas, porque en ellas, a lo menos, el disfraz cruza las calles y el antifaz se ve puesto! Par

La noticia de la semana ha sido la gran batalla de Verdun, cuyos ecos repercutieron y cuyas peripecias fueron seguidas con ansiedad en todo el mundo. Ella ha hecho circular también el nombre del general Humbert, cargado con la seria responsabilidad de la defensa del sector. Es uno de los generales jóvenes del ejército francés, que habiendo revelado sus aptitudes en la presente guerra, recibió tan difícil comisión. Es interesante decir acerca de el que desde el principio de la campaña se batió a sus órdenes un hijo suyo, el teniente Juan Humbert, de los alpinos, a quien él mismo tuvo ocasión de condecorar por su bravura con la cruz de caballero de la Legión de Honor.

Cuando franceses y alemanes vivían bajo un mismo cetro

La región de la batalla es famosa en las relaciones francoalemanas, pues el nombre de Verdun recuerda el día en que



Francia y Alemania se separaron para cons-

Seguramente la parte de la historia de la Edad Media que mejor todos conservamos en la memoria, es la que se refiere al impe rio de Carlomagno y a las disensiones entre sus sucesores, Aquel gran político y guerrero llegó a formar un vasto imperio con los países que son hoy Alemania, Bélgica, Francia, Suiza y el norte de Italia y de España. Entre sus guerras fueron notables las que sostuvo contra los rebeldes sajones, que se conservaban paganos, y de los cuales sólo en Verdun hizo decapitar a 4.000. Existe toda-

via en una localidad, 'llamada Wittikindsberg, cierta pequeña capilla arrninada, donde la tradición dice que el rey sajón Wittikind recibió el bautismo después de ser difinitivamente derrotado y subyugado por Carlomagno.

El primer documento en romance francés

t'uando Carlomagno sintió que su última hora estaba cercana, reunió a sus nobles en Aix-la-Chapelle -- precisamen te de donde partió la invasión alemana contra Bélgica - en la catedral que él mismo mandara construir alli, y nombró



otros lugares citados en estos últimos días por los telegramas: Douaumont, Louvemont, Ornes, Beaumont, Champneuville.



En Vigneulles, a retaguardia de la zona de la batalla. — Vista del hospital de campaña establecido allí por los alemanes desde hace un año, en la época de la ofensiva contra Saint Mihiel.

heredero a su hijo Ludevico, que dejó a su vez cuatro hijos: Lotario, Pipino, Luis y Carlos. El segundo de ellos murió antes de que entre sus hermanos se decidiesen los sucesos que modificaron en el siglo IX el mapa de Europa.

Ludovico dividió en vida el imperio entre Lotario, Pipino y Luis, y luego efectuó otra división, al nacer el cuarto de sus hijos, Carlos, que la Historia apellida el Calvo. Hubo con este motivo guerras intestiñas entre el padre y los hijos, a favor de las cuales Lotario adquirió gran preponderan-

cia, causando los cetos de sus hermanos.

A la muerte de Ludovico (840), y
cuando ya había
muerto Pipino estalló la guerra entre
Luis y Carlos, por
una parte, y Lotario, por la otra.
Luis y Carlos se
unieron con sus
ejércitos en Estrarburgo, ajustando
una alianza.

Se han conservado las palabras del
juramento que prestaron unos y otros:
Luis y sus soldados
juraron en alemán;
Carlos y los suyos
en su lengua romano-francesa, siendo
éste el monumento
más antiguo que
existe del idioma
francés, nacido de

una mezcla del latín y de los dialectos de galos y germanos.

El tratado de Verdun

Al año siguiente, o sea en 843, firmaron un tratado los tres hermanos en Verdun, que sancionó la desmembración del imperio. En dicho tratado se investía a Lotario de la dignidad imperial, dándosele la Italia, con más Borgoña y la región llamada Austrasia cisrcuana, que tomaron el nombro de Lotaringia, — derivado de Lotario — convertido más ade-



La plaza principal de Fresnes-en-Woevre, duramente castigida por los bombardeos. — Es tatua del general Margueritte, uno de los héroes del 70.

lante en Lorena: Alemania era adiudicada a Luis, y Francia quedaba por Carlos, llamado el Calvo. Por esta manera, en virtud del tratado de Verdun. Alemania vino a ser un estado independiente v su historia se desliga desde este momento de la historia de Francia.

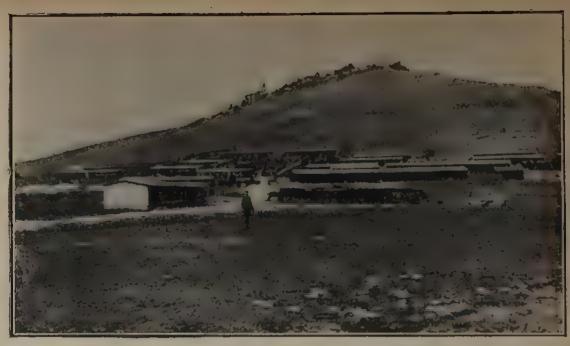
Un terrible principe mediceval.

En las líneas anteriores hemos resumido brevemente las guerras que tuvieron entre si los nietos de Carlomagno. La causa de ellas fué, como dijimos, el segundo reparto que de sus estados

sus hijos, al nacer Carlos. Muerta su primera esposa, Hermengarda, de quien nacieran Luis, Pipino y Lotario, Ludovico contrajo nuevas nupcias con Judith, hija de un conde



Los emperadores Lotario (a la izquierda) y Carlos el Calvo (a la derecha), principales signatarios del tratado de Verdun (año 843), que determinó la separación de franceses y alemanes.



Saint-Mihiel, sobre el Mosa, entre Toul y Verdun. - Vista de los acuartelamientos alemanes.

disputas y guerras que enlutan la historia de los sucesores de Carlomagno, tuvieron por causa el desagrado de los hijos de Hermengarda por el favor que recibía el hijo de Judith, hemos visto que más tarde Carlos y Luis, que representaban respectivamente a los franceses y a los alemanes. se unieron para combatir la preponderancia de Lotario. Este último era hombre de fiero carácter, y se distinguió por sus violencias. Cuando los tres hermanos se rebelaron con tra la resolución de Ludovico, se apoderaron del emperador y eligieron a Lotario para su carcelero, Obligado Lotario por los nobles a poner en libertad a su padre, tomó sangrienta venganza en la ciudad de Chalons, que era fiel a Ludovico. Incendió la ciudad e hizo dar muerte a varios príncipes parientes suyos, entre los cuales a una niña, a quien mandó atar a una pipa de vino y arrojar al río.

Un crimen de Ludovico

La historia de ela Edad Media está salpicada de estos asesinatos, y el propio Ludovico, que alcanzó el dictado de Pio, es culpable de uno de ellos. La victima fué precisamente el padre de la niña a quien mandó ahogar Lotario en Chalons. Era un sobrino suyo, de nombre Bernardo. El espíritu suspicaz de Ludovico sospechó en él un rival, y valiéndose de la influencia de la emperatriz Hermengarda lo atrajo a Chalons, que era su corte. Allí Ludovico mandó que le sacasen los ojos; y el procedimiento que usaron fué tan bárbaro, que a los pocos días moría el desgraciado príncipe. Esto ocurría en abril de 818, y a los pocos meses la emperatriz también enfermaba y moría. Ludovico la amaba apasionadamente, y su muerte le trajo a la memoria el crimen que había cometido; desde entonces fué presa de los mayores remordimientos, a los cuales quiso sobreponerse por medio de la oración y la práctica del bien.



El eco de las risas y las bromas de las muchachas resuena aún en los oídos de la abuelita que, satisfecha del tocado carnavalesco de sus nietas, todo obra suya, sonríe como una niña que terminara de engalanar a sus muñecas.

En la penumbra de la sala se distingue su silueta pequenita, hundida en los blandos almohadones de un sillón.

Está inquieta la abuelita. De cuando en cuando dirige una mirada hacia el inseparable cestillo que guarda las filigranas que, con hilos y sedas, tejen sus manos, y luego la retira desdeñosa.

De pronto, como si una fuerza misteriosa la impulsase, se pone de pie, apoyándose en el brazo del sillón, y aviva la lámpara, cuya luz, verde a través de la pantalla, da cadavéricos tintes al rostro de la anciana.

Medita un breve instante, sale de la habitación y al rato vuelve con un envoltorio, que apenas puede sostener, y lo abandona sobre la mesa.

Comienza a revisarlo todo, e impaciente va arrojando al suelo telas y adornos tan caprichosos como antiguos y ajados. Encuentra al fin lo que buscaba, pues al aparecer un traje de vistosos colorines, deja escapar un suspiro de triunfo. Lo mira y lo remira una y otra vez, acarfeialo con mano temblorosa y cierra los ojos, como si no quisiera ver sino con los ojos del recuerdo... Su rostro apergaminado y noble adquiere progresivamente animación, vida... Y sigue meditando, y luego, con la agilidad de una muchacha de veinte años, coloca el vestido de arlequín sobre su cuerpo escuálido, arréglase los cabellos blancos y, coquetonamente, deja descansar sobre ellos el bicornio de rombos verdes y rojos... Suspira y, maquinalmente, avanza hacia el espejo.

En un instanto de arrobamiento sublime se contempla,

y ve su silueta esbelta como entonces: los cabellos rubios, la tez sin arrugas... Y ve y vive el pasado, por que sonríe y no tiene amargura su sonrisa...

Luego, como un autómata, se sienta ante el piano y una música temblorosa se deja oír; es una melodía celeste que se va extinguiendo poco a poco... Y despierta de su sueño la abuelita, y lágrimas silenciosas humedecen el antiguo traje de arlequín.

Con ese mismo vestido, que guardara como valiosa reliquia en el fondo de un baúl, lejos de las miradas profanas, la conoció el esposo adorado, que duerme hace ya muchos

Bajo la impresión de aquella música suavísima escuchó las primeras y cálidas palabras de amor...

Su emoción es inmensa; ya no sueña. Y al volver a la crueldad del presente, el corazón se le oprime, le faltan las fuerzas, se le anuda la garganta... quiere incorporarse y no puede... Se ahoga.. A un estertor agudo, sigue un suspiro largo... muy largo...

Después silencio y sólo silencio...

Son las siete de la mañana; la risa de las muchachas se va acercando cada vez más, y cuando penetran contentas en la sala radiante de luz, hallan a la anciana inmóvil, envuelta en el traje de arlequín. La lámpara se ha extinguido, pero sus reflejos verdes se proyectan aún sobre el rostro apergaminado de la pobre abuelita.

Antonia MARTINEZ DEL CASTILLO.

Dib. de Belloro.



MADRICAL

SEÑORA MARÍA LUISA QUINTANA DE RODRÍGUEZ LARRETA UIEN dirá la servidumbre que piden los negros ojos? Ved cómo juntan su lumbre dulcísima, con enojos.

A merced de sus pupilas uno siente la cadena, pues tiranas y tranquilas aprisionan y dan pena.

En laúd, citara y viola ojos por siempre exaltados, maravilla que en vos sola estén de humildad sombreados.

Y es consuelo, al fin, que shora tan imperiosos señores, se muestren en vos, señora, de la Bonda'i servidores.

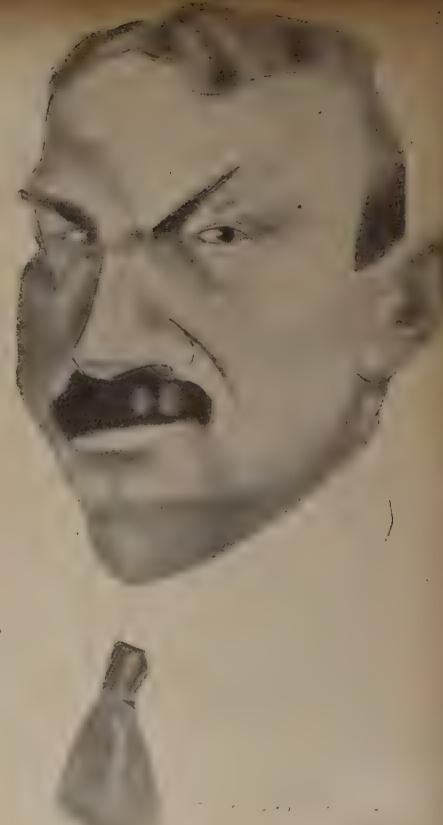


DE MI GUIGNOL*

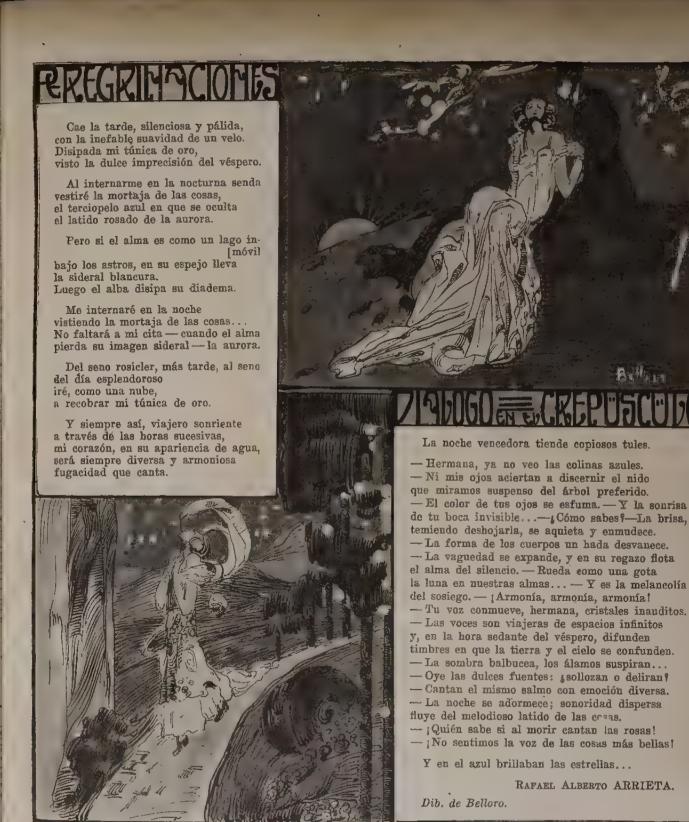
Dr. ABRAHAM CORNEJO

Nuevo gobernador de Salta

Asumió el otro día las funciones. Ojalá en otro día no se truequen programas en canciones, y salga haciendo alguna tontería.







EL DRIMER DERIPDICO INGLES EN EL. DIO DE LA DLATA

Eran graves los acontecimientos que se desarrollaban en el Río de la Piata en el año memorable de 1807.

La sombra 'de las fragatas británicas extendíase sobre el

estuario, y el clamor de las invasiones había sacudido hasta

lo más hondo el alma de los pobladores del Plata.

Fueron aquéllas, como más tarde comprobó la historia de los hechos ulteriores, las horas decisivas del vivir colonial, el primer sacudimiento de un continente que iba a levantarse en armas para proclamar sus derechos a la independencia, la libertad, la nacionalidad.

El pesado paso del invasor había despertado ecos que-

rreros en todas las clases sociales, en todas las colectividades, y cuando los heroicos ter-

Sir Samuel cios se organizaban y combatían, el enemigo Anchmuty.



The

Southern Star.



Estrella del Sur.

Nº 3.7

SATURDAY, JUNE 6 1807.....SABADO, 6 de JUNIO, de 1807.

Cabecera del tercero de los siete números de "La Estrella del Sur".

común estrechaba el asedio echando mano de todas las armas. Una de estas armas fué un pequeño periódico que apareció en Montevideo el sábado 23 de mayo de 1807.

Era The Southern Star (La Estrella del Sur).

Precedió su aparición un boletín redactado en los si-

guientes términos:

"Se avisa públicamente a los habitantes de esta ciudad de Montevideo que ha quedado establecida en la calle San Diego número 4 una imprenta, baxo el permiso y la protección del Excelentísimo Señor Sir Samuel Auchmuty, comandante y general en jefe de las fuerzas de Su Majestad Británica en la América del Sur. Dicha imprenta publicará una gazeta semanaria estampada en inglés y en español a razón de cinco pesos fuertes por cada tres meses calendarios... Dicha gazeta publicará noticias generales, estará abierta para avisos y materias varias... se empeñará gustosamente en mencionar con respeto y honra acciones distinguidas, hechos valerosos de guerra, autos, pleitos, etc..."

Al siguiente día de aparecer este boletín, que estaba redactado en español, salia a la luz pública el primer número

de La Estrella del Sur.

Era de pequeño formato y constaba de cuatro páginas. Junto a cada columna de texto inglés encontrábase la

Aparecieron solamente siete números.

Pocos días después de repartirse el último número, la împrenta de la calle San Diego publicó el boletín siguiente, con fecha 11 de julio de

"Las circunstancias inevitables del día nos han hecho postergar la publicación semanaria de La Estrella del Sur. Informamos solamente que una cesación de hostilidades entre las fuerzas británicas y españolas se ha convenido en este Río de la Plata."

Así murió The Southern Star, perdida la causa a la cual respondia.

HÉCTOR PEDRO BLOMBERG.

correspondiente versión castellana, en un estilo no exento de nureza v corrección literaria.

La Estrella del Sur aparecía los sábados.

Llenaban sus cuatro páginas, que luego fueron aumentadas a ocho. noticias locales, los hechos guerreros de la semana entre invasores e hispanocriollos, describíase. con lujo de detalles v hasta en versos. las hazañas de los generales británi-

cos, al tiempo que, en sus editoriales, se atacaba con cierta dureza a la madre patria, con la cual, un año más tarde, habían de aliarse los invasores del Río de la Plata para arrojar del suelo hispano las huestes napoleónicas.

Pero la existencia de The Southern Star fué efimera, como la campaña invasora que le dió origen.

AL SEPULCRO DE MILORD NELSON.

Entre las grandes calamidades que miede causar la ambicion de un conquistador sin principios, en que en-vuelva el continute de Europa, ande el comzon de todo firitanico, y le suve de particular complasencia controplar la posición venejesa de superioridad naval y situación insular do cu nación. De la historia autiqua de este puis, y particularmente de los success de la guerra ultima y achal, es imposible no estar convencios de que musica poder naval y seguridad descrites son inseparables. Ningun estar co inditar precurso de que sia espara nu atro prio, debrinos aun así omitir, paro en taut muestras ficios traincia ni actorio el contra concentra procurso de contra c nuestras poins trainent an enterio et accana, podemas desafiat à los supre-dores do provincias, y conquestificos de las unciones. Es esta cur most nova ariogante veravidiable la que en el esta-do actual de Europa nos mase con justicia y razon declarar el continente cu-istado de bloqueo, infentras el cucuogo orgalloso y ciujado pret infe vanor ofe-exigiraos el cumplimiento de el, cucerandones dentre de musicos preper-puertos. La lem gravenemo bersle, en la agonn que estes le consum no dis-muestra sascalur, simi la ib signi (que que

Un artículo de "La Estrella del Sur", en el que se observan contra Napoleón y Francia los mismos conceptos de la actual campaña política inglesa.

This bridge en Buenos estires.

Una cosa inadmisible es hablar de la miseria en Buenos Aires. Ni en Buenos Aires puede haber miseria ni el ejército argentino puede ser derrotado nunca; estos fueron siempre para nosotros dos axiomas, y defendíamos el primero con igual espíritu patriótico que el segundo: considerábamos comprometido nuestro honor nacional, no menos en una que en la otra cosa. Hoy, sin embargo, nos parece necesario rendirse a la evidencia: hav miseria en Buenos Aires. Si nos repugna admitirlo es porque, en verdad, es inaudito; pero es exacto, ¡Tan exacto como inaudito!

He ahí algunas fotografías... Pero - | bah! - las fotografías no son más que ilustraciones de estas páginas. No pretendemos haber fotografiado ese fenómeno que se llama "la miseria en Buenos Aires". Delante de ellas, uno podrá hacer todas las objeciones y hasta — si se quiere — todos los comentarios escépticos que hacemos en la calle cuando nos tienden la mano pidiéndonos un socorro. Por otro lado, cada uno de esos casos particulares de miseria tiene su explicación, su explicación particular, y esto nos tranquiliza la conciencia. Y - verbigracia — no parece asombroso que aun en el país más rico del mun-

do, una mujer con varios hijos menores, y cuyo marido fué asesinado por adeudar medio mes de alquiler, se vea en la necesidad inevitable de recorrer la vía pública tendiendo la mano al transeunte... ¿Vamos 2 decir por eso que la miseria existe en tal país? No tal, mucho menos cuendo gran parte de los menrigos no son otra cosa que explotadores de la caridad pública.

Pero ya dijimos que no pretendemos haber fotografiado ese fenómeno que se llama la miseria en Buenos Aires. ¡Si la miseria se redujese a los que piden limosna por la ca-



Maria Fernández de Itencios, viuda con cuatro hijos, en compañía de los cuales pide limosna por las calles. El esposo fué muerto por el encargado de la casa donde vivían, so pretexto de que le estaba debiendo medio mes de alquiler: total, siete pesos con treinta centavos. Esta senora vive ahora en la calle Independencia, 4041.

lle!... Ellos no son más que la mínima parte de los que padecen miseria, los más desventurados o los peores de ellos, o simplemente los más débiles de carácter, y siempre los más derrotados,

No preocupan tanto por la miseria propia que expresan, sino por lo que expresan de miseria ajena. Pero podrían preocuparnos más como demostración de la incapacidad o de la impotencia de las autoridades para combatir la miseria. ¿No estaba prohibida la mendicidad en la calle? Pero la autoridad, convencida de que efectivamente la miseria

reina por todas partes. empezando por las arcas del estado, y convencida de que no puede, y consciente de que no sabe cómo remediarla, permite la mendicidad o la tolera. La autoridad sabe que al amparo de ese permiso o de esa tolerancia el público será explotado. Pero ya que ella es incapaz de resolver el problema, es necesario que acepte la mendicidad con todos sus defectos y con todos sus riesgos. En cuanto al talento que revela esta solución, es una cosa que está a la vista.

Los mendigos son siempre un indice de malestar y de miseria. No hay mendigos donde reinan el bienestar v la abundancia. Y si vemos las calles invadidas por los mendigos; y sobre todo, si las vemos invadidas porque la autoridad piensa que en la situación ese es el menor de los males, ¿qué ideas puede sugerirnos esto, sino ideas de malestar y de miseria?... Y se nos viene a la memoria el recuerdo de los que se fueron a Europa - la Europa! - diciendo que aquí la situación era mala; de los que se fueron a la guerra porque era la única salida que les quedaba; de los hombres útiles, brazos dignos de ser

empleados, que desde hace un año o dos no tienen trabajo y viven como pueden.

El censo dirá este año que en toda la república no somos quizá diez millones los habitantes. Y he ahí que la miseria reina en una colectividad de diez millones de personas que vive en un país de tres millones de kilómetros cuadrados, que es el país del trigo y de la carne. Por fuerza alguien que no es el país tiene la culpa de esto. Si setenta millones de alemanes, bloqueados y con una guerra encima, se arreglan en un país de menos de seiscientos mil kilómetros cuadrados, que se parece tanto al país del trigo y de la carne como una sardina se parece a una ballena, nosotros deberíamos estar nadando en la abundancia. No obstante, he ahí cómo estamos.

Pero al gobierno argentino no se le ha ocurrido que diez millones de personas deben vivir holgadamente en

un país de tres millones de kilómetros cuadrados, que es el país del trigo y de la carne, y que no está bloqueado ni tiene una guerra encima. Menos podía habérsele ocurrido entonces una idea para proporcionar trabajo a la gente que vive en la miseria. Y menos aun, que esa gente, trabajando, produciendo, no sólo resolvería su propio problema, sino que contribuiría al bienestar de todos—como hoy contribuye al malestar de todos—y aumentaría las rentas del estado.

Lo único que se le ocurrió al gobierno fué economizar. Pero



Mujer a quien asimismo se ve pedir limosna por las calles céntricas. — Los hijos son dos pares de gemelos.



Una vieja limosnera de las calles del puerto.

economizar no es una iniciativa en el buen sentido de la palabra'; es la negación de la iniciativa; no es una medida positiva, sino una

medida negativa. Los gastos superfluos deben cortarse, no sólo en los tiempos difíciles, sino en cualquier tiempo. Y si la única medida que se reserva para los tiempos difíciles es cortar los gastos superfluos, nada tiene de extraño que la miseria palpite debajo de la dorada corteza de una de las más ricas, grandes y populosas me-trópolis del mundo.

La miseria en Buenos Aires es un hecho inaudito. ¿Pero no parece más inaudito que nadie se ocupe de remediarla y que nos hayamos acostumbrado a la idea de que las cosas pueden subsistir como se encuentran? Pues se diría que todos nos hemos acostumbrado a esa idea. Nos hemos acostumbrado a ver los mendigos por la calle y a ver sin trabajo a los hombres útiles, a todas esas cosas que antes



Limosneritos de la plaza de Mayo.

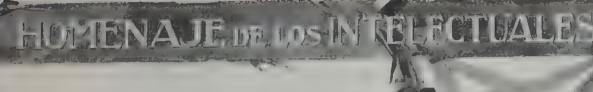
nos sublevaban, que concebíamos como un contrasentido en el país de la leche y de la miel. Mañana terminará la guerra, que tantos aguardan como la solución de todos los problemas,

> ne, no para hacer algo, sino para que las cosas se hagan por sí solas... si se hacen! Y nadie nos dice que el esfuerzo de las naciones europeas para la reconstitución de su economía no nos ponga en mayores aprietos que la guerra. En los Estados Unidos se ha lanzado ya la voz de alarma contra este peligro, y se ha dicho con toda razón que los neutrales deben tomar sus precauciones en previsión del brusco cambio que ocasionará el restablecimiento de la actividad productora europea.



Chicas que revuelven los montones de basuras y escombros del puerto para extraer leña, trapos y alimentos.

Sin trabajo.



La intelectualidad de la América del Sur, encabezada por la de nuestro paírendirá en el próximo número de la revista "Nosotros" un digno homenaje a la memorna del genial poeta Rubén Darío. Es autora de la iniciativa la propia revista nombrada, sin duda el órgano más indicado para ello, como la publicación literaria más difundida y respetable de la América del Sur. De los numerosos artículos y poesías, debidos a los más distinguidos escritores del Río de la Plata, adelantamos en esta página, a manera de primicia, el

DE JOSE ENRIQUE RODO:

La grandeza de los destinos literarios, como de todos los destinos humanos, tiene una parte que procede de circunstancias exteriores, independientes de la voluntad y del genio. Es la armonía dichosa entre el momento en que se llega y el género de obra de que se es capaz; es la cumplida adecuación de la índole de las propias facultades a la oportunidad del tiempo y del lugar en que ellas han de revelarse, lo que asegura al escritor y al artista la plenitud de su destino y la culminación de su gloria. Aquellos que llegaron demasiado temprano o demasiado tarde; aquellos que, nacidos en el seno de otra generación, hubieran sido grandes y gloriosos, y vieron rebajada su talla por la discordia entre la naturaleza de su genio y el carácter de la obra artística o social que la necesidad de su época reclamaba, forman legión entre los incomprendidos y los fracasados a medias. En cambio, hay seres de elección que vienen cuando son esperados; que traeu dentro de si la respuesta para la pregunta que encuentran en los labios de todos; la manera de verdad o belleza en que han de reconocer sus contemporáneos la parte de ideal que les estaba reservada en el tiempo.

El gran poeta que hoy lloramos fué de estos bienvenidos a la realidad del mundo. Llegó a la hora en que su portentosa fuerza personal podía realizar obra más oportuna y conquistar fama más excelsa. En días de poesía apasionada o de poesía tribunicia; en días como los de Ricardo Gutiérrez o de An-

drade, su numen se hubiera amenguado en la violenta adaptación a tonos que no eran los suyos; o bien, cediendo a lo espontáneo de su instinto y permaneciendo solo, hubiera quedado sin correspondencia ni eficacia. Vino cuando la necesidad temporal, en poesía de habla española, era la tendencia a la selección, al refinamiento; la reacción contra la espontaneidad vulgar y la abundancia viciosa; el predominio de lo que en la poesía hay de arte sobre lo que hay en ella de confesión sentimental o de energía de propaganda y de combate. Apareció cuando era necesario que repercutiese, en lengua de Góngora y Quevedo, un movimiento de liberación y aristocracia artística que había triunfado en casi todo idioma culto. Y nunca se vió tan preciso acuerdo entre las corficiones de la obra que había de cumplirse y la natural disposición del llamado a ejecutarla. Jamás hubo poeta americano que como él anticipase los caracteres propios de un ambiente de cultura multisecular; que tuviera como él el sentido de lo precioso y exquisito; que manejara el oro de los ritmos con tau sutil primor de artifice, que concibiera y dibujara y colorease la imageu con tal delicadeza y tal entendimiento del matiz.

Grande es el poeta por su obra personal; pero el agitador en el campo del arte y propagador de formas nuevas, el pontífice lírico, el César de dos generaciones subyugadas por la extraordinaria simpatía de su imaginación, vincula aún, si cabe, mayor prestigio de triunfo y maravilla. Ninguna otra influencia individual se había propagado en América con tal extensión, tal celeridad y tan avasallador imperio. Durante veinte años, no ha habido, de uno a otro confin del continente, poeta que no lle-



MENAJE DE LOS INTRECE

La intelectualidad de la América del Sur, e icabezada por la de nuestro país, reudirá en es próximo número de la revista "Nosotros" un diguo homenaje a la memoria del gional poeta Rubén Darto. Es autora de la iniciativa la a in memoria ao gomio porte kuden Darto. De autora de la hiciativa la propia revista non brada, sin duda di organo més indicado para ello, como la publicación literaria més difundida y respetable de la América del Sur. De los numerosos artículos y procesas, debdosa a los más distinguidos estr. Torres do, Afe de la Plana adelantamos en esta rágua, a manera de primicas, el

DE JOSE ENRIQUE RODO:

La grandeza de los destinos literarios, coulo de todos los destinos humanos, tiene una parte que procede de circunstancias exteriores, independentes de la voluntad y del genio. Es la armonia dichosa er tre el momento en que se llega y el género de obra de que se es capaz; es la cum lida adecuación de la indole de las propias facultades a la oportunidad del tiempo y del lugar en que ellas han de revelarse, lo que asegura al escritor y al artista la plenitud de su destino y la culminación de sa gloria. Aque los que flegaron demasiado temprano o demasiado tarde; aquellos que, nacidos en el seno de otra generación, hubicran sido grandes y gioriosos, y vieron rebajada su talla por la discordia cutre a naturaleza de su genio y el carácter de la obra ar tística o social que la necesidad de su época reclamaba, formau logico cutre los meomprendidos y los fracasales a medias. Er cambio, hay seres de elección que vienen cuando son esperados; que traen deutro de si la respuesta para la pregunta que encuentran en los labios de tudos; la manera de verdad o belleza en que han de reconocer sus contemporáneos la parte de ideal que les estaba reser vada en el tiempo.

El gran poeta que hoy lloramos fué de estos bienvenidos a la realidad del mundo. Llego a la hora eu que su portentosa fuerza personal podía realizar obra más oportuna y conquistar fama más oxeelsa. En días de poesía apasio nada o de poesía tribunicia, en días como los de Ricardo Cutiérrez o de An

drade, su numen se hubiera ameaguado en la violenta adaptación a tonos que no eran los suyos; o bien, cediendo a lo espontáneo de su instinto y permaneciendo solo, hulhera que lado sin correspondencia ni eficacia. Vino cuando la necesidad temporal, en poesía de habla española, era la ten dencia a la selección, al refinamiento; la reacción contra la espontancidad vulgar y la abundancia viciosa; el predominio de lo que en la poesía hay de arte sobre lo que hay en ella de confesión sentimental o de suergía de propaganda y de combate. Apareció cuando era necesario que repercu tiese, en lengua de Góngora y Quevedo, un movimiento de liberación y aristocracia artística que había triunfado en casi todo idioma culto. Y nunca se vió tan preciso acuerdo entre las corniciones de la obra que había de cumplirse y la natural disposición del llamado a ejecuturla Jamás hubo poeta americano que como él anticipase los caracteres pro pios de un ambiente de cultura multisecular; que tuyiera como él el sentido de lo precioso y exquisito; que manejara el ero de los ritmos con tan sutil primor de artifice, que concibiera y dibujara y colorease la imagen con ta. delicadeza y tal entendimiento del matiz.

Grande es el poeta por su obra personal, pero el agitador en el campo del arte y propagador de formas nuevas, el pontifice lirico, el César de dos generaciones subyugadas por la extraordinaria simpatía de su ima ginación, vincula aún, si cabe, mayor prestigio de triunfo y maravilla Ninguna otra influencia individual se había propagado en América cou tal extension, tal celeridad y tan avasa lador imperio. Darante veinte nnos, no ha habido, de uno a otro confin del continente, poeta que no lie-

vase, mús o menos honda, en el alma, la estampa de aquella garra innovadora. Su dominio transcendió más allá, y por vez primera, en España, el ingenio americano fué acatado y seguido como iniciador. Por él la ruta de los conquistadores se tornó del ocaso al naciente. Y esta soberanía irresis tible es tanto más excepcional y peregrina cuanto que tué alcanzada por la virtud del arte puro, sin la fuerza magnética de un ideal de humanidad o de raza, de esos que convierten el canto del poeta en verbo de una conciencia colectiva.

Su nombre, que ya tenia, en vida de él, cierta vibración de nombre ideal y legendario, resonará en el tiempo con el poder evocador de un símbolo de renovación y poesía, como el del Apolo His erbóreo, que el mito clásico representó sobre aéreo carro de cisnes, difundiendo nueva belleza y nueva vida en el seno de la naturaleza arraneada al letargo del invierno.

Han colaborado en es número de homenaje de "Nosotros" nuestros mejores escritures: los amigos de la primera época, recordando signifi cativos episodios de aquel a vida inquieta y audariega; los admiradores de todas las generaciones posteriores, escribiendo sobre los varios aspec tos de su obra multiforme o más simplements, dicióndole, en verso o en prosa su ultimo saludo acongojado. Así de essas páginas so destaca en su integridad la figura humara y literaria del poeta, y le vemos m más al menos como iné, al decir de Poloc Tastena: "Un cerebro que pinasa, un corazón que suíre, un arpa que canta, un santo y un borracho un escloje y un monje.". Y ante todo conocemos, a través de homenaje de cuantos lo tratavon, su bongad. Conta el poeta Fernán Pólix de Amador: El ruiseñor ha muerto. El principe infantil

eternamente niño, eternamente bueuo, · escapo de su torre palda de maral

Hacia el lejano astro pueda de mator Hacia el lejano astro misterioso y sereno. Y otro poeta, mestro colaborador Nicolás Coronado, sienta, aute la partida de aquél, que "fué bueno, bueno, divinamente bueno"; en la tarde que amó su ritmo casto

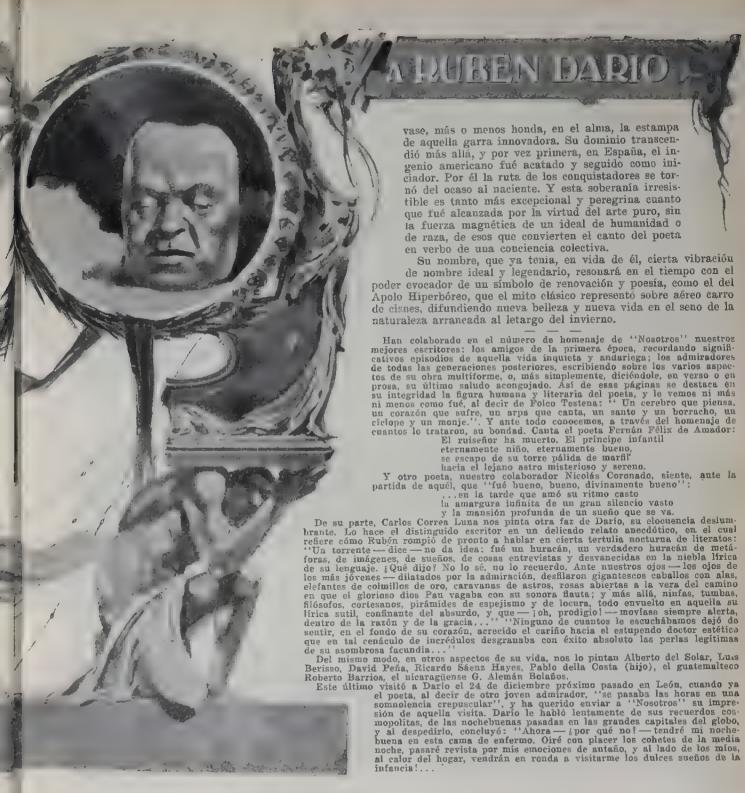
la amargura infinita de un gran silencio vasto y la mansión profunda de un sueño que se va.

De su parte, Carlos Correa Luna nos pinta otra faz de Dario, su elocuencia deslum blante. Lo hace el distinguido escritor en un delicado relato anecdótico, en el cua refere como Rubén rompió de pronto a habiar en cierta tertulia nocturna de literatos 'Un torrente - dice - no da idea fué un buracan, un verandere huracan de metaforas, de unágenes, de sueños, de cosas entrevistas y desvaneoldas en la niebla líra a de sa enguaje. ¿Que duo? No lo sé, no lo recuerdo. Ante nuestros ojos -- los ojos de the man three of the control of the fi ésofos cortesaros pirámides de espejismo y do locura, todo envuelto en aquella su limea satil confinante del absurdo, y que - oh, prodigiol moviase siempre alerta, dentro de la razón y de la gracia. "Ninguno de cuantos le escuchábamos dejó de dentro de la razón y de la gracía. "Ninguno de cuantos le escuchábamos dejó de sentir, en el fondo de su corazón, acrecido el cariño hacia el estupendo doctor estético que su tai cenáculo de incrédulos desgranuba con éxito absoluto las perlas legitimas

e poeta, al decir de otro joven admirador, "se pasaba las horas en una somnelencia crepuscular , y ha querido suviar a "Nosotros" su impre sión de aquella visita. Dario le habió lentamente de sus recuerdos cos mopolitas, de las nochebuenas pasadas en las grandes capitales del globo, y al despedirlo, concluyó. "Ahora ¡por que no? — tendre mi noche-buena en esta cama de enfermo. Oiró con placer los cohetes de la mel.a noche pasare revista por mís emociones de autaño, y al lado de los míos, al calor del hogar, vendrán en ronda a visitarme los dulces sueñas de la

do sa asombrosa facundia . Del m.smo medo, en etros aspectos de su vida nos lo pintan Alberto del Solar, Luas Berisso David Peña, Rica do Sasna Hayes, Pablo della Costa (hijo), el guntamulteco Roberto Barrios, el nicaragüense G. Alemán Bolaños. Fote u timo visitó a Dario el 24 de diciembre próximo pasado en León, cuando ya Dib. de Zavattero.





CIV ANIVERSARIO DE LA BANDERA NACIONAL



Homenaje a la bandera argentina llevado a cabo el domingo en la plaza de Mayo por la Asociación Patriótica Nacional, con motivo del 104.º aniversario de la creación de la misma. — Durante los discursos.

PROPAGANDA POLITICA A LA NORTEAMERICANA



La bandera argentina, de cinco metros de largo, que llevaba el sábado por la noche la manifestación radical de concentración efectuada por los comités de las secciones 6.ª, 7.ª, 8.ª, 9.ª, 10.º y 11.².

EXPLORADORES URUGUAYOS TOS T LA VISITA DE



El domingo último llegaron a esta capital los exploradores uruguayos co., el simpático fin de rendir un homenaje a nuestro país con motivo de cimplirse este año el centenario de la jura de la independencia patrir. Los júvenes y animosos visitantes fueron recibidos con júbilo por sus camaradas argentinos, y asistieron a un vasto programa de festejos que en su honor se ha realizado brillantemente, — Los "boy scouts" formados ante su pabellón en el patio del colegio Pío IX.

Señoritas de la sociedad rosarina que tuvieron a su cargo la representación de la obra "La Bendición de una Madre" en el festival pro Biblioteca de María Auxiliadora.

ROSARIO

Las hijas del Colegio de María Auxiliadora, en Rosario, organizaron una función dramáticomusical, que se celebró el domingo último, a beneficio de la biblioteca de la citada asociación.

La fiesta obtuvo un éxito insuperable, desarrollándose con toda brillantez los distintos números del programa, en el que se destacaron con marcadísimos relieves el monólogo El Mendicante, La Figlia della Providenza y el canto bufo El Gran Nicolá.

Hacemos mención especial del drama La Bendición de una Madre, muy correctamente interpretado por distinguidas señoritas.



Personal superior de la empresa de tranvias eléctricos de Rosario en la demostración de despedida al contador general de la compañía, ingeniero Th. Allard (x), que parte para Bélgica como voluntario.



Pantaleón Medina era un muchacho bueno. Había nacido en los suburbios de la metrópoli y apenas había conocido los primeros rudimentos de la enseñanza elemental. Creció en un medio ambiente de suprema humildad, y cuando los veinte años asomaron a los dinteles de su vida, empezó a querer. Era romántico por temperamento; surgido de cuna modesta, aprendió a amar sin los dobleces del engaño. Su corazón, limpio y generoso, se empañaba fácilmente por una duda o por un simple desdên de alguna ingrata.

El amor de una tirana le mordió el alma, y empezó a sufrir. En sus noches de insounio, lagrimeaba a solas, conversando con su pena, como el presidiario que transmite el secreto de su dolor hiriente a las cuatro paredes de su terrible encierro

Tenía la duda de no ser correspondido, y resolvió buscar en la sabiduría de los horóscopos y los magos una aclaración a su martirio.

En la vecindad vivía doña Bartola, una adivina más acerta

dora que tirador al blanco, según el de-cir de los vecinos, y allí dirigió sus pasos Pantaleón para sacar-se el peso de la duda, que le agobiaba más que el cargo de un delito.

Dona Bartola la adivina vivia en una casita de la calle Coronel, con verja a la entrada, que circun-daba un jardincite cuidado cariñosamente, donde en cada palmo se asomaban ro-sas y claveles, que servían de alimento a las mariposas.

Un corredor, cubierto por un parral de uva negra, formaba el techo en verano, para que el sol no so metiera a espiar por los postigos el consultorio de la maga criolla.

La primera pieza era la sala de espera. donde los convencidos, con una bentifica resignación, pasaban horas y horas medi-tando sobre el resultado de la consulta.

Cuando llegó Pantaleón, no había nadie, de modo que le fué más fácil el acceso. Llamó a la puerta nerviosamente, y una testó: | Adelante | . .

— Muy güenas no-ches, doña Bartola le dijo al entrar, dando vueltas al sombrero, del ala, con una timidez propus de un colegial desaplicado.

- Buenas noches, che; ¿qué andás haciendo?...

— A verla.
— Venis de visita
o a consultarme el pervenu?

- A las dos cosas, dona Bartola.

- Sentate. - Gracias.

-No tan lejos, che, aquí frente a mí, como si fuéramos a jugar al punto mano a mano.

- Ta bien.

--- Vos andás enamorao y no das con la casa, ¿verdú!

- Sí, doña Bartola. ¿En qué me lo ha conocido?

— En la cara e'zonzo que trais. Todos los enamoraos tienen tu cara. los ojos de ternero degollao, el semblante tristón como tarde con neblina, la boca cerrada, como con miedo de que se le escapen algunas malas palabras.

- Yo. doña Bartola. - Callate, que te estoy haciendo la filiación del enamorno: un modito parecido, en lo hipócrita, a una turca limosnera, de esas que acompañan, al estirar la mano pa pedir, una miradita de tristeza comprimida.

— Aŝi será, doña Bartola, pero como yo no me veo...

- Si te ves, pero no te conocés. La zoncera es una enfermeda que no tiene más que un remedio.

- Hacerse el vivo?
 No: mirarse al espejo.
- -- LEn qué espejo? En el espejo de otro, y eso según la clase de xoncera que sea.
- ¡Hay varias clashs?
 Varias. El zonzo de nacimiento, el zonzo por conveniencia, el zonzo enamorzo y el que se hace el zonzo y la cara le ayuda.

Y yo, jen qué serie estoy?
En la segunda no más, felizmente.
No me farree, doña Bartola, que traigo el alma enferma.

— į Amás i — Mucho.

- La prenda es de oro de díez y ocho?...
 Yo creo que sí. Pero como aura se falsifica todo, ¡quién sabe si la alhaja no me sale falsal
- Contame tu pena.

 Cruzaba yo por la calle Juncal, cerca de Palermo, una tarde, cuando sentí dos flechazos en el corazón, como si me hubieran clavao un atíja colchonera. No precisamente por el dolor, que lo senti muy suave, sino porque me quemó el alun, y me largué a muerto sobre una pasión oculta.

- ¡Pacha que sos sucestible. - Vendrá de herencia, Mi madre lo fiechó a mi padre por detrás

de un biombo.

- | Qué basilisco | . . .

— El se enamoró de su voz. Cantaba como un ruiseñor, y como mí padre era pa la música como masilla pa pegar vidrios, se le impresionó un disco de su canción en el corazón y se pegaron le galmente y en gracia de Dios pa toda la vida. Dioren las leyes hechas por los sabios que los hijos buenos sacan las virtudes de los padres buenos y los hijos malos sacan los defectos de los padres malos; yo he sacao lo bueno de mi padre, soy sensible como esa gor que se marchita al tocarla con la punta de los dedos.

- La consitiva?

- Será. Por eso cuando me miró la mujer de mis sueños, me quemó el corazón como si hubiera soltao una chispa eléctrica.

 Vas bien; estás enamorao como un conejo. Seguí...

 Esos ojos que me flecharon estaban pegados en una cara que
- tenía una boca más linda que un servicio a tiempo; una boca que, euando se ráis, parecía una granada abierta o una rosa`que se deshojaba largando perfume, y eso, doña Bartola, aumentó mi entu-

- Sos un caso de estudio, che.

- Por eso vengo a que me estudie, o, mejor dicho, a que estudie el caso, y que me diga si lo que siento es amor o locura...
- Locura, che; no hay más que oirte hablar; pero, por suerte, tu locura es buena. Te vas a curar,

- i De veras?

De veras; cortá el naipe con la mano izquierda
 Ya está.

- Aura pensá en ella.
- -Eso no me cuesta trabajo, porque vivo pensando en ella no mas. Duermo y como con su recuerdo, y Dios quiera que nunca se me borre.

Te va saliendo bien, che.

- El porvenir de tus amores... El cuatro de oros, buena seña, - Y an el truco no vale nada.

El cinco de mentira como esa, che. Aquí no enga-nan las cartas... El cinco de copas, muy bien... La sota de eros. . . mejor todavia.

Vea, doña Bartola, esa sota se parece a ella...
 Callate, no me espantés la visión. Cuando la adivina pelea con la inteligencia, el desgraciao que consulta cierra el pico, para la oreja y oye, como el loro cuando empieza a aprender a hablar...

- No tan desgraciao, doña Bartola!. - Todos los enamoraos son unos desgraciaos, che: no me repliqués, que tengo callos en el alma de tento sentir penas de ena mornos.

- Ta bien, doña Bartola.

- Es rubia, į verda 1...
 Como cabello de angel. į Usté ha visto los trigales cuando brillan las espigas t...
- | Como nel - Así, con ese rubio que parece oro en polvo derramao sobre un busto de virgen italiana, tiene el pelo su cabecita soñadera.
- ¡Que estás pueta, chel... — Ya sabe doña Bartola, que nada inspira tanto como el amor; por eso, desde el negro Gabino hasta Estanislao del Campo, han largao a la prenda de su cariño, unas veces, versiadas dulces como la esperanza, y otras tristonas como la pena...

- No sigas, che, que me vas a contagiar.

— ¡El amor?

— No; la locura. Pa mí el amor es como el billete sin premio de loteria jugada. Al principio, mucha ilusión, después de la jugada una decepción como enfermo desahuciado. ¡Conozco tauto el corazón humanol... Por eso me meti de adivina, He estudiao tanto el alma, en su nobleza y en su perversidá, que cualquier médico, con estudio profundo de ciencia y esperiencia, resulta al lao mio, en esta materia, un aprendiz de herreria.

—¡Ya sabía yo que cáia en buenas manos! — Eso lo podés jurar... Aquí salen dos cartas peligrosas...

- i Cuales !

- El caballo de bastos y el dos de espadas...

— ¿ Qué quiere decir!
— Que otro rival anda por patiarte el nido.
— ¡ Me lo decfa el corazón!

- Otro rival pretende hacerse querer. Es un joven como de veinticinco años, pelo negro, un poquito altanero y tiene alge de valiente y atrevido.

— Eso no me imports, porque yo no tengo veinticinco años, ni el pelo negro, ni soy altanero ni atrevido, pero por ella soy más valiente que un general al frente del ejército.

— ¡Asī deben ser los varones!

— Y ella, doña Bartola, ¡qué piensa? ¡Pa qué lao se inclina?...; Me quiere o me engaña? ¡Preferirá al de veinticinco o al de veintidós? ¡Será mía o será de él? ¡Viviré pa su cariño o sufriré la amargura de su rechazo?

- Paratel | Sofrena el impulso! Faltan muchas cartas todavía.

— i No me traicionarán las cartas, doña Bartola?
— i Callate, muchacho, no blasfemés! La ciencia de las cartas

- es tan noble como el pensamiento de una monja.

 Piensan bien las monjas, doña Bartola?

 Deben pensar, porque se acuestan con Dios y con Dios se levantan.
- Entonces, sí. Yo, doña Bartola, también pienso bien, y no soy monja ni me acuesto con Dios, pero me acuesto con el santo recuerdo de mi prenda, que es Dios también, porque en todo lo bueno no, en todo lo grande y en todo lo lindo está Dios, ino es cier-

- Sf. muchacho, callate, que vos, cuando te tocan el resorte pasional, parecés trencito con cuerda, disparás y te llevás todo por

delante.

— Disculpeme, doua Bartola, es sangre de la raza, aliento de un alma, y empuje de ilusión. Soy un enfermo de amor.

- Sos un loco, che.

 Esa es la palabra, doña Bartola; pero no me animaba a pro-nunciarla. Soy loco, pero no es un delito. Si usté la conociera me daría la razón. - A los locos, el único que sabe darles la razón es el dostor

Cabred.

— Quiero decirle que me disculparía la locura. Yo comprendo el homicidio, doña Bartola, el uxoricidio y hasta el suicidio cuando se le mete a uno en la sosera un cariño punzante como el que se me ha metido a mí.

Dejate de zoncerasi El amor como el tuvo no se más que

un sarampión, se cura fácil. Dejame ver lo que viene. - Si es otra sota, doña Bartola, ya sé lo que es.

-- Qué es?

-- Suna prima segunda mía que, en un choque de miradas que tuvimos en unas romerías, me tiró el anzuelo, pero no servía la carnada. Ya sabe usté que pal bagre se pone lombriz y pal dorao

— ;Y ella con qué te quiso pescar?
— Con quijada; claro que yo no mordî...
— Y qué casualidá, es una sota. Representa una mujer de pelo negro, de ojos vivos y mirada engañadora.

- No le digo!

- No hay nobleza en su pensamiento.

— ¡Qué va haber! — Y cl corazón lo tiene como un colador. Se meten ahí los amo res que atrapa y, al disolverse, se le salen como el agua a los tallarines.

- ¡No le digo, infiel como judío!

- No le digo, innet como judio!
 Sin embargo a vos te quería... Sale el siete de copas y el caballo del mismo palo, y representa cariño de mujer y desdén de hombre. El no tenía interés por ella, y ella, en cambio, lucha como el lampalagua para atraerse la presa.
- Verdá, doña Bartola, eso le ha salido justo como un pedazo de historia. Yo no podía quererla porque la rubia me había robao el alma, y yo no soy de los que tienen por corazón una casa de departamentos, donde en cada uno hospedan una pasión. Yo tengo el sello de la raza. Cuando ojeo mi cariño, como decía Santos Vega. es para dejarlo en ese rancho. No me importa que no haya ramada



de cina cina ni sombra de enredadera. Ahí vive la paloma de mis sueños, ahí hago rayar el pingo de mi ilusión.

— Parecés gaucho cantor, de esos de las novelas baratas.

— El sello de la raza, doña Bartola. Mi padre se enganchó con mi madre a los primeros revuelos. Le pasó como a esos corredores de sortija, que en el primer galope ensartan.

— Lo conocí cuando era gavilán de veinticinco años. Yo era pollita de catorce, que recién empezaba a sentir los cacareos de los gallitos conquistadores.

— Ly no la turo el escepció.

- iY no la tuvo al acecho!

— Rondó un poco el gallinero, pero yo tenía ya un pollo de púa afilada que me cantaba al abrir el día, y él renunció a per-

pua anistas que me cantana ai aprir el dia, y el renunció a perseguirme.

— Vea lo que son las cosas, si no es por el pollo ese, casi venimos a ser parientes cercanos.

— Callate loco... Aquí vuelve a salir tu rival; pero no tengás miedo, porque ella no lo quiere, se le ha pegao como con engrudo el pensar de tu cariño. Tenés más suerte que un guerrero del Paraguay, que no hacen más que mejorarles las pensiones a cada

- De veras, doña Bartola?

- Aqui están las cartas, que no mienten.

Y no hay temor de un esquinazo?

71 no may temor de un esquinazo?
Esperate... Aquí se atraviesa un basto. No me gusta.
Y el hasto, ¡qué es!
; Palos!
Tampoco me gusta a mí entonces

Pero viene acompañado del seis de oros, que es paz, consuelo, bienestar y plata. Tu contrario no madura su querer y, después de consultar con la almohada, se retira, dejándote el campo libre. Este rey que sale aquí, sos vos, que te quedas dueño de la reina La Reina es la rubia pelo de oro con cabecita soñadora.

Dios le dé más ciencia, doña Bartola, vista pa vichar imposibles y labia na convencer a los incre

— ¡Gracias, loco! Aura te voy a dar un consejo, que nada tiene que ver con la ciencia de las cartas.

- Venga el consejo, y se lo pagaré aparte.
- No te lo vendo, te lo doy: los celos y el crimen están muy cercs, tan cerca, que se asemejan a los depósitos de pólvora: una chispa desprendida de cualquier fogata lejana puede producir la catástrofe. Vos sos bueno, pero los celos te pueden hucer perverso. y sería lástima que el producto de una madre amable como una caricia, ho nesta como una bendición y cariñosa como un halago, y de un padre valiente co mo un heroe, hourao como un juramento y generoso como un perdon se volvic ra griminal por los celos de una ingrata, y en yez de tener la arrogancia del cisne con alma de paloma, tuviera la fiereza del tigre con alma-de salvaje.

- ¡Y por qué me dice eso, doña Bartola?

- Porque he estudiao tu temperamento, y veo que de esos ojos negros como el remordimiento que se asoman a tu cara, se adivina el impulso de tu pa sión; y sé que si los celos hacen carne en tu querer, todo ese sueño de gloria que tu ilusión te presenta, se convertira en el mas

grande de los inficruos.

— No me asuste, doña Bartola. Después que me ha dao a be her una copa de champán, no me la agrie haciéndome tomar a la fuerza vino de Mendoza. No haga como esas madres malas que, porque el hijo se ha comido el dulce, le meten una paliza que lo

porque el hijo se na comido el dulce, le meten una panza que lo dejan enfermo una semana.

— No hay intención de agriarte tus horas; es un deber de conciencia y de humanida. Todo el mundo tiene formada una opinión de las adivinas. El que menos le dice, la llama bruja, estafadora, ladrona y hasta criminal, y, sin embargo, jeuántas veces la aclaración de un misterio, la revelación de un secreto la dissipación de una duda y el pronóstico de un porvenir ha salvado un honor y una vida! Debajo de este manto difamado por un pueblo incré y una vida! Debajo de este manto difamado por un puedio incredulo, se agita y pulsa el corazón de una mujer, de una mujer que ha vivido todas las vidas: la de la grandeza, la del amor. la de la envidia, la del hogar hourao y la de la miseria: que ha reido y que ha llorao en sus alegrías y en sus penas, y que, cuando la pobreza se ha presentao, con su cara de ruina, a morderle el corazón, ha tirao la dignidá por la ventana y ha agarrao las cartas como quien agarra, como último recurso, la honra que ha mantenido muchos años y la arrastra por la calle como carro de

l'Entonces usté no es adivina, dona Bartola?

— Entonces usté no es adivina, donn Bartola?
— Soy, como todas, jugadora de cartas; no hay nadie en el mundo que adivine ni el porvenir, ni el pasao, ni el presente. Es el producto de una combinacion de cartas inventao por alguno que no tenía nada que hacer. Es igual a cualquier otro juego de barajas que se adivina la carta elegida, y que, matemáticamente, se acierta, sin saber por qué. Eso pasa con las adivinas.
— Pero ninguna da los consejos que usté da.
— Por una razón moral y humana. Ninguno de los que vienen a consultar me interesa, si no cuando encuentro un sujeto como vos, apasionado y celoso. ¡Sabés por qué!

¿ Por qué, doña Barto-

--- Porque yo tengo un hijo que era mi alegría, mi entusiasmo, mi luz v mi vida. Se enamoró ciegamen te de una traicionera, que le robó su cariño y lo ven-dió, como en los remates a quien daba más. Mi hijo, loco de amor y borracho de celos, armó su mano con un revolver, y dos ba las le atravesaron el cora zón a la infiel. La justicia lo agarró sobre el delito, y hoy purga, entre las cua tro paredes del presidio. la locura de ese amor desgracino. Por eso te aconsejo, por eso te relato midesdichas, porque sì es que los celos te van minando el pensamiento, estudiá a la rubia del cabello de oro, fijate si te traiciona antes de entregarle de lle no el corazón, y si ves que te corresponde v que tiene en el alma flores y mieles. prendete pronto, como hi zo tu padre; así no tendrás motivo pa celarla, porque una vez que la prenda sea tuya, uadie se utreverá a codiciarla ni a pretenderla, porque enton-ces podrás matar, y la justicia, con sus garras de fierro, no podrá encerracte entre las celdas obscuras de un presidio.

- Doña Bartola, su re lato me ha dao pena y me ha dao miedo. Yo se que la quiero mucho a la rubia, y las cartas me han dicho que ella me quiere también. La pena es que mi amor es más puro que el agua filtrada, y el mie-

do es que ella sufre la debilida de la inconstancia, porque entonces esta alma de paloma, como dice usté, se volvería corazón de fiera y su hijo seria mi compañero de destino.

- No pensés en eso, Pautaleón, Andate y estudia.

- ¿Cuánto le debo?

- Yo soy la que te debo el placer de haberme espansionao un rato con un loco de amor lleno de ilusiones

— ¡Gracias, doña Bartolal ¡Y Dios le dé más ciencia y más sabiduría pa convener a los incrédulos!

-Andá, hijo, y si la rubia te sale buena y te ensartás en el vínculo matrimonial, taeme un mechón de su pelo, que siempre es bueno conservar hilos de oro, pa hacerse la ilusión que tiene pla-

- Se lo tracré, doña Bartola, porque tengo el pálpito que la rubia no me falla

Nemesio TREJO.

Dib. de Zavattaro.



DOS TEMIBLES DRAGONES

Los individuos que forman la inmensa plaga se pueden dividir en tres grandes grupos o categorías; a saber: dragones comunes, diletantes y profesionales, aunque hay otros de menor cuantía que no vale la pena ocuparse de ellos.

El dragón común es ese individuo, generalmente pálido, vestido con humildad, de mirada febriciente, de aspecto insignificante, que estamos acostumbrados a ver durante años enteros junto al mismo balcón, pelando la pava, con la muchacha que se le parece como un huevo a otro huevo, aunque sea mala la comparación; o parado todas las tardes en la misma esquina, haciendo las mismas aburridas señas a una fulana que habita una casa de altos, a quien ni el frío ni el calor, ni la tormenta ni la calma chicha logran sacarla de su fiel y constante imperturbabilidad.

Ambos se aman, son pobres, y la única diversión, el único teatro, el único paseo de que disponen está allí, en el balcón o en la esquina. Anhelan casarse algún día, ¡quién sabe cuándo! Cuando la suerte, fastidiada de tanta constancia, de tanto empeño, hace la consabida guiñada, y de golpe, como un ataque fulminante, les envía la dicha del matrimonio; un matrimonio que tiene la crueldad satírica de la conjunción de dos fósiles...

Pobrecitos enamorados! Pasemos de largo.

El diletante! Rico tipo en verdad. Bello, de una belleza de efebo, viste elegantemente, usa corbatas que dan fiebre al que las mira, chalecos de colores vistosos, pantalones raros, forma pata de elefante, botines de gamuza blanca, varita cimbrante, pajizo en la nuca, boca bastante abierta.

Dragonea por dragonear, porque lo vean las gentes, porque le agrada que le miren las niñas, por jactancia, porque necesita convencerse a sus propios ojos de que es bello, que es conquistador, que tiene todas las novias que quiere, que desprecia todos los días a una y adquiere también una nueva

al mismo t
tante. Su c
sivo. Es ve
al acaso, v
vive de la
amado, y l
tán audaz,
nes, cuent
luznantes,
balcones, e
enhiestos,
etcétera;
por demás
le cree, au
por defere
cha a un
fermo. Va
guida enc
de capiro
gusto. Aq
ostensibles

al mismo tiempo. No es coustante. Su dragoneo es inofensivo. Es veleta de suyo. Anda al acaso, no tiene paciencia, vive de la ilusión de que es amado, y le basta. Es charlatán audaz. Voltea reputaciones, cuenta aventuras espeluznantes, salteamientos de balcones, escaladas de muros enhiestos, raptos nocturnos, etcétera; pero su juego es por demás conocido y nadie le cree, aunque se le escucha por deferencia, como se escucha a un tilingo o a un enfermo. Va al teatro, y en seguida encuentra una tonta de capirote que le hace el gusto. Aquí de las miradas ostensibles, cosa que se enteren todos los espectadores: y van sonrisas cargadas de sobreentendidos y señas que, a propósito, parecen disimuladas pero no lo son, y vienen miradas en blanco de puro éxtasis, y suspiros profundos, y mordeduras de labios y a veces de uñas, etc., etc.

Termina la función; son las doce y media: el terrible diletante se ha pasado de la hora: paná ha dicho que a las doce en punto el joven debe estar en la cucha. Abandono precipitado de la conquista. Gran galopeada jadeante rumbo a su casa. Y mientras la niña vuelve, soñadora, a la suva, llena de esperanzas, pensando en su bien amado, este se descalza en el zaguán, y en cuatro patas, con los botines colgando de la boca, gana la fiel camita. Al otro día hay narración segura de un escalamiento con fractura... a puntapiés. paternos las más de las veces; ¡pero la última parte no se cuenta! Así se pasa la efimera vida, de balcón en balcón, de zaguán en zaguán, sin dejar rastros de su paso, ni dulzuras, ni odios, ni triste memoria de si:

Pero la especie realmente temible es la del profesional. Ahora la cuestión cambia de aspecto. El profesional no es ún adolescente, es un mozo formal, ducho en las lides amorosas, de experiencia bien cimentada por largos años de práctica. No cae con cualquiera; selecciona antes, estudia el campo de

acción futura. No es como el diletante que, con tal de dragonear, se mete en una aventura con una muchacha que vive en un 4.º piso. No. La mansión de la amada tiene que ser

necesariamente de bajo y con balconcitos que alcancen a la altura de los hombros. Hay que averiguar si la víctima tiene hermanos o padre y, en el caso de tenerlos, si son de carácter violento: hay que saber, antes de iniciar la conquista, si la mamá es exigente, si pide visita en seguida, si es latera y entrometida; si hay vecinos molestos y curiosos al lado o enfrente; si hay farol importuno cerca del balcón, si pasan muchos tranvías, si la calle es muy frecuentada, si hay pilluelos capaces de bromas pesadas, si, etc., etc.

El profesional es discreto y silencioso; no cuenta nunca sus aventuras. Es solitario y tiene el aspecto generalmente fúnebre. Huye de la luz. Busca las calles sombrías, y cuando ha encontrado la candidata, la cerca en re-

gla, la vuelve loca a oficiosidades, no la abandona un solo instante hasta que su triuufo está asegurado. Después, ¡si te he visto no me acuerdo! ¡A otra! Las otras variedades de dragones, por demás conocidas e inofensivas, no merecen ser incluídos en nuevas clasificaciones.



OTTO MIGUEL CIONE.





Marquesa de Salamanca, señora Julia Blanca Roca de López y señores Hileret y López.

Daville

alel

Claub

Maur del

Dialta



Señoritas Manuela Lloveras, Amalia Chapearouge, señora Julia Blanca Roca de López y señores Ocampo, Quntana, Madero, Green y Anchorena.



Señorita Magdalena Bustamante y sefior José María Paz Anchorena.



Señorita Juana Sáenz Valiente y señores Horacio Molina y Domingo Méndez Terrero.



Señora Chela Zuberbühler y señor Alfredo Catelín (hijo).



Señorita Delia Obejero y señor Luis Nelson.

de mesas que habían kecho familias de nuestra élite.

Los salones del club, adornados con flores y luces artísticamente distribuídas, ofrecían deslumbrador aspecto. La comisión de damas del hospital, con el fin de reunir fondos para dicha obra, organizó un baile de beneficencia en los salones del Club Mar del Plata, que tuvo el éxito que era de esperar, teniendo en cuenta los numerosos pedidos de retención



Señorita Mimi Zuberbühler y señor Miguel Casares.



Señorita Enriqueta del Solar y señores Bodríguez Pevidal y García Victorica.

Publicamos en esta página varias interesantes fotografías tomadas por nuestro corresponsal fotógrafo, que dan idea del lucimiento que alcanzó esta fiesta.

AVENTURAS DE UN MATRIMONIO SIN BAUTIZAR

















UNA MANGA DE VOLADORA EN PUERTO SAN MARTIN



Colonos combatiendo la langosta que ha invadido un maizal,

instante la desaparición de

La fotografía que representa la nube de langosta de Puerto San Martín nos recuerda lo que tantas veces se ha visto en Africa. Reúnense los insectos en bandadas compactisimas que, a lo lejos, hacen el efecto de tempestuosas nubes. Los parajes que la langosta visita se ven bien pronto despojados de vege-tación; la presencia de estos insectos, no sólo motiva el hambre, sino que, cuando sus inmensas legiones mueren sú-

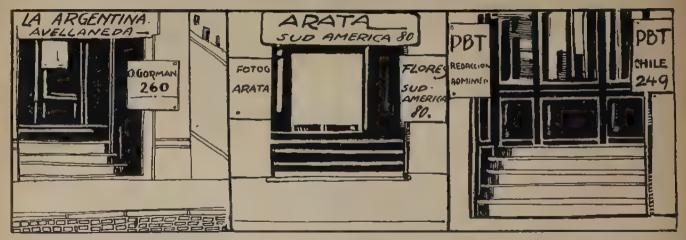
bitamente, extenuadas por las fatigas de los viajes, los cadáveres, amontonados sobre el suelo, exhalan, al corromperse, miasmas pestilenciales que dan lugar a crueles epidemias.

Entre los árabes, desde tiempo inmemorial, es creencia muy arraigada que el ejército volador se ahuyenta escribiendo sobre las alas de cuatro insectos algunos versículos del Corán.

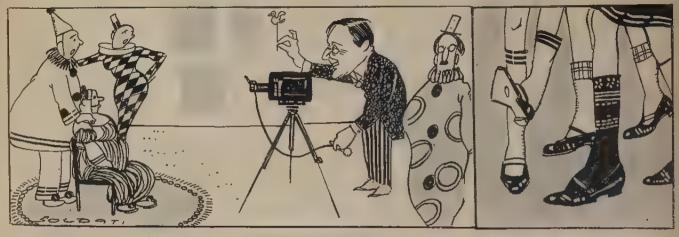
EL CARNAVAL DE PBT. - MANIFIESTO ILUSTRADO



A tanta mascarita que se promete — visitar a P B T:



Vayan al más cercano de estos locales, — donde hallarán fotógrafos especiales.



(Además de ser gratis los retratos, — mejor si gastan menos los zapatos.)



LA CALLE SARMIENTO

Yo me siento orgulloss de mi nombre, nombre que se pronuncia con respeto en Europa y América, pues brilla con resplandor intenso en el libro sagrado de la Historia y en la inmensa región del pensamiento. Mi nombre es como un humo a la ense [fanza

es el triunfo giorioso del maestro, es la escuela, troquel de ciudadanos, es la patria, forjando sus derechos. Mi nombre evoca la inmortal figura de aquel vidente de futuros tiempos que impulsó la instrucción, como palanea

de nacional progreso.

No cambiaría por el más ilustre el nombre de Sarmiento: yo, como tantas otras, no presumo de edificios notables y soberbios, aunque soy conocida y trausitada y de la capital señalo el centro. Un servicio constante de tranvías acentúa mi diario movimiento y el 16 recorre por la noche mi principal trayecto.

El mercado del Plata es una nota que me presta carácter pintoresco, aunque suelen quejarse los vecinos por el ingrato olor que echan los puestos de las carnes, las frutas y el pescado, en verano lo mismo que en inverno.

en verano lo mismo que en invierno.

Mis cruces con Cerrito y Pellegrini,
Manu, Florida y San Martín, remedos
son de la netividad que enorgullece
a los humanos focos europeos.

Hasta hace poco ful calle de Cuyo, mas la profunda gratitud del pueblo logró que el provincial nominativo fuera substituído por Sarmiento.
Y aunque tengo importancia de grau vía animación me prestan los comercios, y del tráfico sufro congestiones, y soy más popular que tango viejo, no esperéis que me alabe jactanciosa con una larga relación de méritos.
A la hora de salida de los teatros

es un poquito parisién mi aspettolas largas filas de autos y victoriase ponen a las doce en movimiento-



LA FIESTA RADICAL EN LANUS



Grupo de radicales que asístió al festival organizado por el comité de la tercera sección en la quinta del señor Caraza, en Lanús.



Personas que tomaron parte en las diversas carreras efectuadas y en la doma de potros.



Señoritas de Lizárraga, Rosa Imes, Dolores Lagoria, Rosa Lidia Lavista, María Lavista y Margarita Oriz con el retrato del doctor Hipólito Irigoyen.

Buen éxito tuvo el festival organizado por los comités de la tercera sección electoral, efectuado en la quinta que el señor Restituto Caraza posee en las inmediaciones de Lanús.

INAUGURACION DE UNA ESCUELA EN AVELLANEDA

El programa confeccionado, en el que figuraban: carreras lisas, de sortijas, doma de potros, payadas, concurso de bailes nacionales y de tiro y vuelos del aviados Garré, tuvo el lucimiento que era de esperar, dadas las numerosas inscripciones.

De estas diversas pruebas, la que más interesó a los concurrentes fué la doma de potros, por las curiosas incidencias a que dió lugar y los frecuentes porrazos que se llevaban los domadores. El almuerzo reunió a unos mil doscientos comensales.

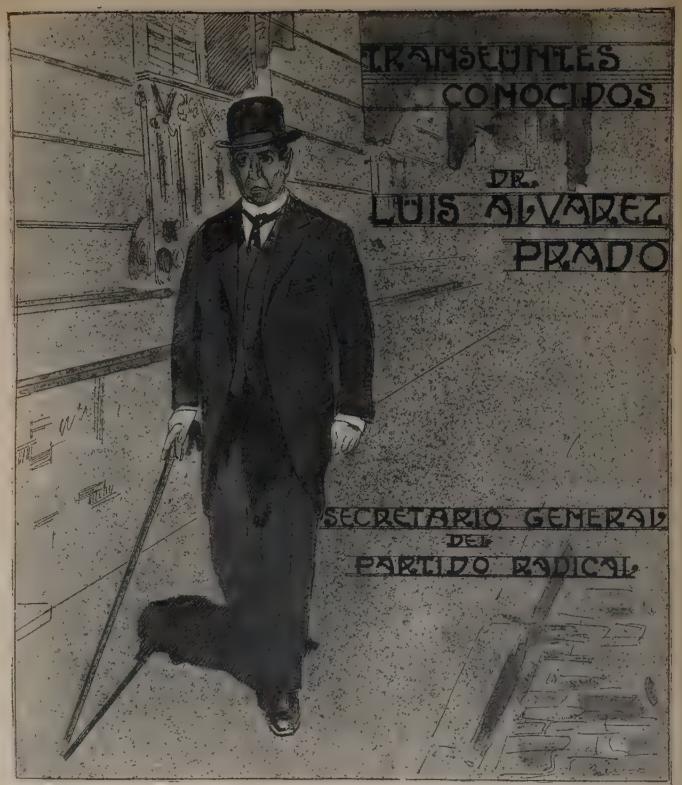
A las 6 y 30 de la tarde la concurrencia se trasladó en manifestación por la avenida Buenos Áires, desde la quinta Caraza hasta la estación de Lanús, donde hicieron uso de la palabra los doctores José L. Rodeyro, Carlos F. Melo, Marcelo T. de Alvear y los señores Nicolás Calvo y Restituto Caraza.



El jurado, compuesto por los señores doctor León Rodeyro, Alberto Parina, Olegario Aguilar. Claudio Troncoso y Pedro Lugarto.



Grupo de los primeros alumnos de la escuela inaugurada en la quinta de la señora Demarchi, en el cuartel sexto de Avellaneda.



Dib. de Belloro.

LA MURGA DE LOS GUARDAS Y MOTORISTAS.

Con extraordinario éxito ha debutado en el balneario de Quilmes la murga denominada Los Patoteros, organizada por los guardas y motoristas de la empresa de tranvías Anglo Argentina, con el fin de que proporcionara unos momentos agradables a las numerosas familias de estos modestos empleados. Los niños han recibido muy bien a estos extravagantes músicos, que los divierten grandemente.





Murga porteña Los Patoteros, que debutó en la playa de Qu.lmes haciendo las delicias de la gente menuda.

EL XX ANIVERSARIO DEL 4 DE ARTILLERIA

Con motivo del 20 aniversario del regimiento 4 de artillería, los oficiales del mismo se reunieron con el fin de festejar esta fecha. Resultó muy interesante esta reunión, en la que reinó un franco espíritu de camaradería.



Grupo de la oficialidad, tomado con motivo del aniversario. — Durante el baile de la tropa.

EL EXPLORADOR INTERPLANETARIO



Cuando se les pasó la curda, Martín Gala y K. Chupín oyero i varios armoniosos estampidos, y saheron fuera del palacio para ver qué ocurría. Un batallón de martines, todos perfectamente armados, disparaba al aire varios morteros de forma rara.



El dustre gobernador les explicó que Marte había declarado la guerra a Mercurio, porque éste les quería hacer la competencia en la tabricación y exportación de sebo, y rogó a Martín Gala que los protegiese contra las tras de los mercurianos.



Exquesieron su idea al gobernador que aplaudió entusiasmado y les dió un retrato de un mercuriano amigo suyo, para que se disfrazasen igual. Pronto Martín Gala y K. Chupin estuvieron las perfectamente caracterizados, que nadie los hubiera reconocido.



El sabio y su ayudante, horrorizados ante la idea de que Marte pudiera estar en guerra, lo mismo que Europa, se dirigieron ve lozmente hacia la Casa de Gobierno, para preguntar al excelentísimo K. Nonazo qué siguificaba aquello.



Martín Gala prometió ayudar a los martines, y se retiró a ma salita con su sirviente para trazar el plan de campaña. Entrelos dos acordaron disfrazarse de mercurianos, introducirse en las filas del enemigo y, dado el caso de que se desinflasen éstos igual que los martines, producir grandes estragos entre los soldados.



Cuando se presentaron ante el estado mayor martin, casi los fusilan, creyéndolos mercurianos pero el sabio les explicó su plan, y en seguida les deron un aparato, una especie de motoci deta, con el cual podrian trasladarse al otro planeta.

(Continuará).

EN HONOR DE UNA MAESTRA



, Patagones. — La maestra señorita Elena Daquino, con las alumnas y ex alumnas que la hicieron objeto de una demostración celebrando su natalicio.

BODAS DE PLATA. - HOMENAJE PÓSTUMO



Los esposos don Antonio Vega y doña Clara Ocampo, de Dolores, que acaban de festejar sus bodas de plata. — Comisión de vecinos de Moreno (F. C. O.), que proyectan un homenaje póstumo al malogrado don Martiniano A. Riva.

DE BOMPLAND Y SANTA ANA (MISIONES)

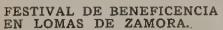


Familias que realizaron un "picnic" en la chacra del sefior Isidro Tamis. Comisión directiva de la Biblioteca Escolar de la Escuela núm. 11 de Santa Ana.

LOS CABALLEROS VICENTINOS

El colegio Carmen Arriola de Marín, que en el floreciente pueblo de San Isidro sostienen los Reverendos Padres Cristianos, ha sido visitado por un grupo de caballeros de las Conferencias de San Vicente de Paúl, los que tuvieron palabras de elogio para esta simpática institución, que es un modelo en su género.

Recorrieron detenidamente todos sus departamentos, acompañados del director de la escuela, y tuvieron ocasión de apreciar la esmerada preparación que tienen los educandos.





Grupo de caballeros de las Conferencias de San Vicente de Paúl de Buenos Aires, en una reciente excursión a San Isidro, donde visitaron el Colegio Carmen Arriola de Marín, de los Reverendos Hermanos Cristianos.





Recientemente se llevó a cabo en Lomas de Zamora un festival a beneficio del asilo San Roque, que sostiene la Sociedad de San Vicente de Paúl. — "Escultura en Mármol", cuadro plástico por la señorita Ambrosina Fourçans. — "Palco Español", otro cuadro plástico, por las señoritas Eloísa Gramajo, Maria Cecilia Esutary, Maria Angélica Saralegui y Eloísa Fourçans.



"Amalia y Eduardo", cuadro plástico por la señorita María Silvia Peracca y el señor Alfredo Echagüe. — "Danza de las Flores", cuadro plástico por las señoritas Lolita Rojas, Elena Mariño, Ester Orfila, Isabel y María Elena Iriarte y Ester y Susana López Luque.

La escena es en la honorable Cámara de Diputados. A una silla respetable se acercan dos embozados. - Esta silla está tomada hidalgo.

Lo mismo digo. hidalgo. Para un amigo

hidalgo. Para un amigo
la tengo yo reservada.

— Es mia, y la quiero yo

— Es mia, v no admito fallos.

— Sons, pues, el doctor Zeballos.

— Sons, pues, el señor Carbó

Y tomando en la rencilla
la silla presidencial.
se sienta cada rival
en un brazo de la silla *

Los estudiantes de derecho niden una postergación para el examen, hasta que transcurran estos días de farra y expansión. Me parece atendible ese pedido; que, al fin, el tribunal,

está formado de hombres que otros dias consagraron derecho... al carnaval.

Buenos Aires, domingo 27 de 1916. — Es-timado adiretor P B T: Dise diario que hay homenaje más, sentenario independensia. ¿Quiere saber qué es? Van haser noventa millones estampilla correo, todo nuevo, es pesial.

¡Se da cuenta? ¡Quieren sacar plata! Yo digo: "A mi con piolita. No tan sonso vas co Inasio, aunque poco letrao. ¡Y usted?"

Inasio Garavgorena.

Querido adiretor: Ayer te mandé otro car-ta, y ahora tengo un poco más confiansa. ¿Qué te parese esto?: dotor Ortis anda muy ocupao, dise diario. ¿Qué te has figurao ocu pasión dotor Ortis? Anda pobre hombre pre-parando prósima lesión letores presidente y renovasión deputao. Tomate gran pansa-da risa, señor adiretor. Don Ortis muy ocupao futura presidensia y gente sin candidato. Tomate otro gran pansada risa, ami-go: todavia dotor Ortis afeitao sin visita.

Inasio Garaygorena (vasco verdá, no co-

Días pasados le fue robada a una mujer llamada María de Diego una alcancía, donde desde mucho tiempo iba guardando sus aho

Cuando estas lineas recorro pienso, aunque resulte un barro. que es mejor el despilfarro que el ahorro

El Senado de Corrientes gobierno federal pidió en formas concluyentes intervención nacional. Y dirá don Victorino desde lo alto del poder:

-En la casa del vecino nadie se debe meter.

ale ale ale

El jefe de policía en su plan de economía no ha respetado ni a Dios. LAbrió más brecha en un día que un cañón cuarenta y dos! * * *

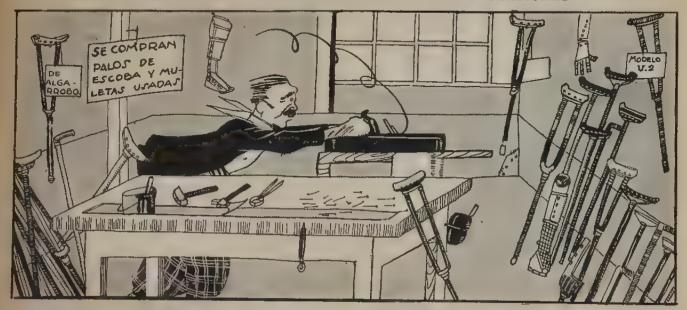
El secretario de Hacienda de la Municipalidad, doctor Ruiz Guiñazú, tiene en ostudio un proyecto sobre seguro obrero para el personal de operarios de la administraeión comunal.

En estos tiempos de apuro, es plausible que el obrero aunque baile en un madero trabaie sobre "seguro". * * *

El sábado el señor Alejandro Carbó, pre sidente de la Cámara de Diputados, partió para Córdoba, y el doctor Zeballos, también presidente de la Cámara, permaneció en Buenos Aires. Esta es la ventaja de que la Cá mara tenga dos cabezas: mientras la una pasca, la otra se queda de guardia.

T. T. T.

LA INDUSTRIA NACIONAL APROVECHA LAS OCASIONES



Idea que le sugirió a un carpintero la batalla de Verdun.

ESI

beerd nedleod

La cosa se prestó a los más graciosos y picantes comentarios.

A nadie se le besaba la mano como a ella.

Las señoras mayores, a quienes generalmente se les había saludado con una respetuosa inclinación de cabeza, estaban que volabañ.

Aquello ya no era besar. La avidez expresada por los caballeros teuía caracteres de mordizcos.

Hubo al respecto reuniones secretas y conferencias reservadas.

¿ Por qué tan sólo a aquella mujer se le besaban ambas manos casi numerándose los candidatos para llevar a cabo, por turno, este acto de suprema galantería?

Uno de los grupos conuisionó al doctor Chupitea para que comprobara científicamente el hecho.

El doctor Chupitea cumplió su cometido con toda la corrección que la fama le acordaba, en su calidad de analizador de conservas alimenticias.

Fué derecho hacia la encantadora chica; tomó una de sus blancas y satinadas manos y, antes de aplicar el tajo de sus labios paspados sobre su dorso nacarino, olió...

- ¡Oh! -- exclamó sin poderse contener.

— ¿ Qué pasa ? — exclamaron todos, como en el coro de El Reloj de Lucerna.

— ¡Reuter! — vociferó Chupitea.

- ¿Qué?

- Reuter delicioso, extraordinario, magnifico, inimitable, mirabolante Jabón Reuter!

- ¡Ahí está el secreto! - insistió el coro, y, en un ¡sál-

vese quién pueda!, corrieron hacia el toilette gritando: "¡A lavarnos con Jabón Reuter, si queremos que nos besen la mano!"





PARA LOS MAS CHIQUITOS

Proponemos un concurso facilisimo, en el que no tendrán que intervenir sino los ninos de primer grado superior. Cópiese en papel de doble raya la frase "Mi lema es decir siempre la verdad", cinco veces. Elegiremos la mejor muestra de buena letra y la publicaremos en facsimile, añadiendo el nombre y edad del autor y el de la escuela en que actualmente cursa el primer grado superior. Los tres escritos que sigan en orden de mérito se mencionarán.

REFRAN CORRIENTE

Alina tiene por las flores una afición rayana en cariño exaltado, Gusta, sobre todo, de las que exhalan perfumes suaves. La en cantan los lirios, el resedá, la violeta, el heliotropo; la deleitan las lilas. Ha reunido, con paciencia y trabajo, una colecció bellísima de rosales, donde no faltan en invierno ni en verano rosas aromadas. Se rasea y visita detendamente, a diario, ca un maceta, palpa los tallos, corta las hojas secas y acaricia los botones con sus manoro pasa con delicadeza el rostro sobre la rosas abiertas. Tiene, sin embargo, vivos deseos de poseer un clavel blanco de gran tamaño, que vió una vez de lejos en el ramo de un vendedor mientras pasaba aprosurada. Cuando quiso adquirirlo unas horas después, no estaban el hombre ni su mercancía. Todas las mañanas rondó el mismo sitio durante un mes sin poder satisfacer su anhelo. Fasado un tiempo, iba cierto dia de paseo por la calle, cuando en la vidriera de una florería vió entre las expuestas la más bella planta de clavel que pudiera soñar. Lozana, verde, fresca, airosa, con minúsculas gotas brillantes de rocto en las hojas, cada rama ostentaba apretado haz de capullos y algunos blancos claveles reventones. [Qué nívea blancura la de aquellas corolas desgranándose en cascadita por la rotura del cáliz! [Qué alegría sintió Alina al ver, por fin, realizado su ardiente afán cuando menos lo esperaba. Entra en la casa, pide la mata, trata precio y, entusiasmada por su adquisición, acerca el rostro para aspirar su perfume; mas el placer se trueca en pena al hacerlo... Entonces, dejando desilusionada la planta en el mostrador, sale secándose las lágrimas que brotan de sus ojos. Aquellas flores nevadas eran de trapo y alambre.

trapo y alambre. ¿Qué máxima, o pensamiento, o refrán puede aplicarse aquí?

UNA DESCRIPCION INTERESANTE

Nuestra amiguita Corina, la niña que veraneaba en una chacra de la provincia, ha vuelto del campo bastante repuesta de la debilidad que determinó a sus padres a sacarla de las casas estrechas de la ciudad. Trae una colección de insectos arreglada en una caja de madera con tapa de vidrio

PREMIOS: En el próximo número publicaremos los nombres de los niños premiados por haber resuelto las cuestiones planteadas en el número 587.

Las soluciones de los asuntos de esta página se recibirán hasta el día miércoles 8 del corriente, publicándose los nombres de los ganadores en el PBT del día 18 del mismo mes.

Los solucionistas deberán enviar su correspondencia a VOCALES, Chile, 263, escribiendo con claridad el nombre y dirección. Los del interior anadirán la indicación de su edad. P B T.
Pedagogía Casera.
Núm. 588.

Para optar a los premios es necessrio acompañar con las soluciones el recorte de este cupón.

y ha escrito las observaciones que hiciera de cada ejemplar. Copio a continuación éstas: Estaba ayer bajo un árbol cuando vi flotar en el aire una cantidad de alados insectos. Eran blancos, azules, amarillos: unos con pintas, otros con rayitas obscuras; todos de colores brillantes. Viéndolos volar me parecian lacitos de cintas salpicados de gotas de pintura. Tomé tres diferentes y los puse bajo una copa. Entonces vi que a los puse bajo una copa. Entonces vi que a pesar de sus tamaños y tintes diversos te nían iguales caracteres generales. El enerpo largo y delgado, sin hueso ninguno, está cubierto de vello fino. Como no tiene cuello bien marcado, la ancha cabeza se une al cuerpo directamente. Vense en ella dos ojos abultados, inmóviles, formados por más de mil caritas que recuerdo las facetas del mil caritas que recuerdo del mil carita del mil carita del militar abuttados, inmovites, formados por lass de mil caritas que recuerdan las facetas del diamante tallado, y le sirven para ver en todas direcciones como si moviera los ojos Junto a éstos hay dos cuernitos que terminan en unas a modo de bolitas. En la parte superior y media de la cabeza hay cuatro ra perior y media de la cabeza hay cuatro ra millas; éstas se llaman las — (tres si labas) de los insectos. Por fin entre las — (la misma palabra anterior) se ve una especie de cabello enroscado: es la lengua, llamada — , porque se parece a la del elefante en su fiexibilidad y en el oficio que desempeña. El insecto la introduca en los nectrioss. duce en los nectarios y absorbe el jugo azucarado; a esta operación se le dice (dos sílabas). Agregaré que las alas son cuatro, muy tenues, cubiertas de un pol-vito que desaparece apenas lo toco, dejando al descubierto el tejido que forma el interior de las alas y se parece al de las ho-sílabas) y apenas ponen sus huevitos mue-ren. ¡Qué pena me da verlas tan bonitas y tan poco útiles!

¿Qué palabras son las que he omitido en este escrito y cuál es el nombre del insecto?

SOLUCIONES CORRESPONDIENTES AL N.º 586

Dibujo de inventiva:



Por Carlos Imperatore. - Capital.

El sabio y el asno:

Publicamos la solución adjunta: El pensamiento que me sugiere la lectura de esta fábula es el siguiente: El pollino devolvió bien por mal, puesto que lanzó
el par de coces al pobre sabio Liri-o-Kung
después de haberse comido la famosa planta que tantos, esfuerzos le costara el encontrarla; pero el eminente naturalista no
debió dejar la planta a la vista, sabiendo
que los pollinos no pueden ser más que
burros. — Noemí J. Rigazzi,

Fuga

EL OLIVO

Símbolo de la paz es el olivo, tardo en el fruto, más seguro luego; fruto que simboliza la riqueza con su placer y sus amargos dejos. Las ramas del olivo no dan sombra, porque la paz no es signo de sosiego, sino de activo y productor trabajo que da abundancia al laborioso pueblo.

L. de Gomara

Libretita de ahorro:

Rufinita necesitó (contando el residuo) 12 semanas para reunir \$ 8; coleccion') 2.484 cartas (sin contar las sobrantes de los grupos para los subsiguientes); el señor le da en ese tiempo 408 estampillas de medio centavo, 48 de dos centavos, 46 de tres centavos, 24 de cinco centavos y 24 de diez centavos

Los niños que se expresan a continuación pueden pasar a recoger los premios obtenidos en el sorteo de solucionistas a nuestras oficinas, Chile, 263, todos los días hábiles de 8 a 11 a.m. y de 3 a 5 p.m.

CAPITAL

José Santini, Catalina Rodríguez, Rosa Núñez, Tomás San Román, Rosario Galindez, Melitón Pérez Freire, Tomás Paschero, Carolina Pestilla, Juan Caboccini, Os valdo Darú, Guillermina Loredán, Rafael Galcerán, Irma Guillén, Irma Casime, Consuelo Besslú Gallardo, Alfredo Oest, Noemi Rigazzi, Samuel Spack, Juan Filippini, Regina Gorín, Ramón Romero, Zulema Casabona, Celina Ramírez, Emilio Donè, Alberto Coronel, F. M. Ambao, Celina Etchebarne, Roberto Gervassoni, Yolanda Rotoudo, Carlos A. Rusell, Adelina Bianchi, Miguel Perrupatto, Alfredo B. Gatti, Pablo de la Cruz, María Rosa Raissa, Hugo Fernando Recca, Miguel Atilio Perazzo, María Pompeya, María C. Bourgés.

PROVINCIAS

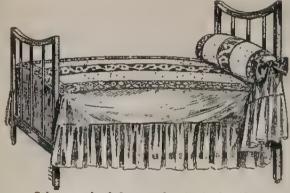
Dina María Gunnello, Manuel Castro, Alberto Carbone, Dora y Federico Vallini, María Lila Torres Galarce, Rómulo Fontana, Miguel S. Panzardi, Armando Ciceri.

EXTRANJERO

R. Bruno (hijo), Antonio Acosta, Nicolás Fernández, Ofelia Troche.

Pourai lais Callourais ale [D]BTT

CUBRECAMA BORDADO PARA DORMITORIO DE NIÑA. — Lo mismo que para las toilettes, la moda impone sus caprichos para adornar los dormitorios femeninos. Aquí damos un modelo lindísimo en tul griego y tul point d'esprit, o bien en combinación de muselina lisa y muselina bordada al plumetis. El adorno se compone de un ancho entredós de filet bordado, formando centro, y de una cenefa de broderie sobre tul; pero, si se quiere, puede hacerse de bordado Richelieu; en tal caso se suprime el tul, reemplazándolo por un fino



Cubrecama bordado para dormitorio de niña.

linón. Completa el adorno un gran moño de seda liberty rosa, transparente.

Mantel Para Te. Nueva Hechura. — Esta nueva hechura, de forma redonda, para mesa de te, requiere un regio adorno, tal como el modelo, que es un fino encaje de Venecia sobre un fondo de hilo o linón de hilo; el granité se ha dejado para la mantelería de lujo. El centro de este mantel tiene incrustaciones en Venecia y bordado inglés.

Bombonera-lámpara eléctrica. — ¿ Quién diría que esta deliciosa muñequita escondiera debajo de la moderna pollera a paniers una bombonera llena de exquisitos marrons glacés? Una vez comidos éstos, encontrarán en ella, libre ya del estuche sin utilidad alguna, una delicada lamparita eléctrica, que una vez, encendida difundirá por la habitación una suave luz, la que penetrará discreta a

través de la seda y encajes del vestido, haciendo las veces de una linda pantalla. Para dormiterio, boudoir o salita de confianza, resulta un adorno original, bien sea colocándolo sobre una mesa de luz, una mesita o cualquier mueblecito de los que abundan en los recintos de lujo, confort y elegancia.

Labores Hechas con Perlas. — Hemos hablado an teriormente de las lindas labores hechas con perlas, mostacilla, etc., ofreciendo algunos modelos, y hoy van aquí dos originales, cada uno en su estilo. El primero, que es el que aparece verticalmente en el centro, es un collar combinado con perlas y granos alargados, de ámbar amarillo, y rematado con una borla grande de largas caídas de perlas, en forma de caireles.

El otro modelo, que encuadra la parte inferior de la figura, es un collar de perlas blancas chicas y otras ovaladas y redondas en lapizlázuli. Las gruesas perlas redondas de lapizlázuli van de mayor a menor; la más grande cae justa en el centro, y las más chicas terminan en el cierre de atrás, que es automático. Estos cierres se compran sueltos en cualquier joyería y pueden ser de oro, platino o, más sencillos aún, en plata oxidada, que hace la ilusión del platino.

Un grupo de mueblecitos prácticos e ingeniosos para



CARNAVAL

Las mascaritas infantiles

Comunicamos a nuestros pequeños lectores, falange respetabilísima en el éxito de las fiestas del próximo carnaval, que esta Revista, deseando dar las mayores facilidades y comodidad a sus pequeños lectores, que quieran concurrir a disfrutar de la fotografía y publicación gratis de sus disfraces de carnaval, ha resuelto habilitar con tal objeto, además del focal oficial de esta Revista en su Redacción, Chile 249, los siguientes puntos donde P B T recibirá y fotografíará gratis a todos los niños y niñas que vayan disfrazados.

Los vecinos de Boca y Barracas pueden llevar sus niños a la

"Galería Fotográfica La Argentina"

Calle O'Gorman núm. 260 (Pueblo de Avellaneda)

en la que atenderá al público nuestro corresponsal, señor Antonio Molinelli, con la amabilidad y buena voluntad que le son características.

Para los vecinos de Flores y Floresta, ofrecemos a nuestros lectores la

"Galería Fotográfica Arata"

Calle Sud América núm. 80, frente a la plaza de Flores

Las horas habilitadas para atender a las mascaritas en los tres puntos mencionados, son las siguientes:

De 8 a 11 de la mañana y de 2 a 5 de la tarde los días 5, 6, 7, y 12 del próximo mes de marzo.

LAS MASCARAS DE LOS CORSOS

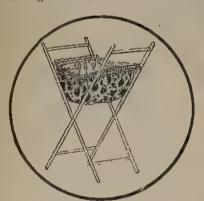
Los vecinos de Flores y Floresta tendrán, además, otro interesante atractivo, ofrecido gentilmente y sin retribución alguna por los señores Arata, en su Galería Fotográfica de la calle Sud América 80, y es que en ella instalará un palco, bellamente engalanado, y en el que bará fotografiar a las señoritas que vayan disfrazadas al objeto.

La idea de los señores Arata ha sido poder hacer interesantes grupos fotográficos de las gentiles máscaras que acuden a los corsos nocturnos, y en los cuales se tienen que hacer las fotografías con luz de magnesio, lo que siempre hace desmerecer la belleza del conjunto, cosa que se evita admirablemente con esta plausible iniciativa, de la que podrán servirse, completamente gratis, los lectores y lectoras de P B T.

A efecto de evitar aglomeraciones y largas esperas, el señor Arata fija para estas fotografías todos los días del mes de marzo, con excepción del 5, 6, 7 y 12 de dicho mes, que se destinan exclusivamente a los niños, con el horario ya expresado.

guardar la labor resulta el que publicamos en esta página. Con estos diseños damos por terminada la serie que empezamos a publicar en el número anterior.

La primera bolsa plegadiza que reproducimos, muy útil para jardín, es de armazón de bambú o de madera pintada al laqué. La bolsa grande es de cretona forrada en satiné



Bolsa plegadiza de bambú.

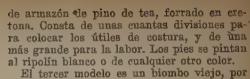
con un elástico pasado dentro del frunce. Una almohadilla se prende de un lado con un broche de presión, que sirve para prender los alfileres y agujas; al revés de la almohadilla, se improvisa un bolsillo minúsculo para colocar dentro de él el dedal; así no habrá temor de que en el trayecto que media de la casa al jardín se extravíe.

El segundo modelo de bolsa es



Bolsa - biombo.





el estilo del que hemos hablado en la crónica anterior, con la diferencia de que éste tiene



tres hojas y el otro dos, y se forra con tela o simplemente con cretona; proporciona un novedoso y lindo guardalabores.

En una de las hojas se coloca un bolsón bastante voluminoso, capaz de contener una labor de grandes dimensiones. En otra hoja del biombo, o sea en la del medio, se colocan dos tabletas, que se abren y bajan con la ayuda de dos ganchos y que permiten formar así dos repisas, en las que van colocadas las flores predilectas, retratos y las mil chucherías de que ninguna senora puede prescindir. En la otra hoja, más bolsones chicos o grandes, según la voluntad y necesidad de su dueña.

El asiento que se ve al pie de este biombo es un ancho banquito

sin respaldo, de madera, y que se adorna con un confortable almohadón relleno con pluma o algodón, con la misma tela o cretona con que se ha forrado el biombo. Un voladito con cabeza arriba se frunce alrededor del almohadón del asiento. Creo inútil decirles que las patas del banquito son pintadas como el biombo para hacer juego. El almoĥadón se ata con cintas a las cuatro esquinas del banquito.

Bombonera - lámpara eléctrica.

Otro modelo guardalabores es la mesita redonda de laqué blanco o gris clarito, con filetes azul porcelana, o bien rojos. Lleva abajo un costurero en forma de bolsa redonda, en colores azul o rojo, de cretona floreada. Encima de la mesa se coloca una vasija, en porcelana vieja, con flores menudas.

MIGNONNE.



Otro mueble, estilo practico para guardar labores.

¿Tiene Vd. los ojos débiles?

Sufre dolor de cabeza?

Hágase examinar por un MEDICO ESPECIALISTA si quie-re tener seguridad de la necesidad de usar anteojos y saber la enfermedad o vicio que padece. Pida una tarjeta en el Instituto Optico Lombardi y COMPLETAMENTE GRATIS será examinado en consultorio particular por un especia-

lista de reconocida notoriedad.										
Anteojos o lentes, oro reforzado, desde	_8									
Lentes Ideal, oro reforzado	10									
Lentes Ideal, oro macizo 14 quilates	15									
Anteojos o lentes, níquel fino, a	5 5									
NOTA. — Estos precios son con la visita médica gra	A.C.O.									

NO MÁS

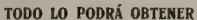
SORDOS

con el uso de los "Tímpanos Artificiales" del Dr. Plobner. Ouitan radicalmente la SORDERA y ruidos que privan oir. Colocados en el oído quedan invisibles.

Precio: \$ 12.- ciu

Pida folletos gratis, a Carlos Scheid. calle C. Pellegrini 644, Buenos Aires

RORTIN



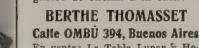


El interesante folleto ilustrativo "LOS SECRETOS DE LA NATURALEZA", explica de un modo práctico y sencillo, cómo se puede TRIUNFAR, tener EXITO y vencer toda clase de adversidades.

Contiene, además, informaciones exactas sobre "LA PIEDRA ÍMAN", tan conocida por sus benéficas virtudes. Piedra del nacimiento etc., etc.

GRATIS recibirán este maravilloso folleto, pidién-

dolo por carta y enviando 10 centavos en estampillas para gastos de oficina a la casa:



En venta: La Tabla Lunar y Horario Cotidiano de los Planetas para 1916. — Precio: \$ 2.



(PIEDRA IMAN)

Ce hace saber al público y a los Agentes de la Caia, que durante el mes de Marzo de 1916 se practicarán cuatro sorteos de certificados de depósito en esta forma:

M	arzo	- Dia	8	Premio	mayor	4/8		ú			4	\$ 50.000
	99	29	15	22	32		ı		, a	ь	4	\$ 20.000
	19 1		22	**	- 91							\$ 20.000
	93	1)	29	* 97	199	,			4	B)		\$ 20.000

Casa Matriz: LA PLATA, calle 46 núm. 581. — Oficinas en Buenos Aires: RIVADAVIA 1392



DOS IMPORTANTES REGALOS PARA

MUY INTERESANTE PARA SENORAS, SENORITAS Y CABALLEROS

Una hermosa tarjeta almanaque perfumada. Bastará guardarla en cualquier sitio para que deje un

perfume exquisito y de gran duración en la ropa.

Y un interesante y curioso libro nunca visto, para triunfar en todas las empresas de la vida.

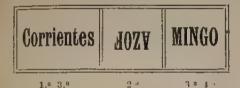
Esta preciosa obra, completamente nueva, indica el modo más fácil para que cualquier persona pueda desarrollar los asombrosos poderes que todos poseemos, con mayor o menor grado de fuerza, para hacer de la vida una verdadera felicidad y conseguir

Empleos, Fortuna, Fellcidad, etc. Salud,

GRATIS COMPLETAMENTE se remiten estos dos regalos para tener un éxito completo en la vida. Pida hoy mismo por carta estos dos artículos y se los remitiremos sin costarle un centavo. Se ruega poner bien claro nombre y dirección y remitir 0.10 ctvs. en estampillas para la remisión.

C. H. FERNANDEZ, 1236, Abonado, 1236, B. Aires

Charada



Emiroloni.
miemioj

Fuga de silabas

La .na y . que . es pe.

.do es ., pa. .;

a, ..ba por .te

y . . ro . que te . -

Frase becha-



Fuga de consonantes

.e. .ie. .ie...e .us .uie.e. .s u e.x. .e.o .u {.uie.e. .ie.. e} e a.i e. ..o..e.a.

.8..08.0.

Comprimido

No os podéis quejar de mí vosotros a quien maté; s buena vida os quité, uena sepultura os dí.

Zorrilla.



SOLUCIONES A LOS ENTRETENIMIENTOS DEL N.º 587

Al Intringucis:

DONDE LAS DAN LAS TOMAN.

Al Jeroglifico:

DESCENDIENTE.

A Conversación logogrífica:

MIRAMAR.

A ls Charada.

MISERERE.

A la Distracción:

POLLINO QUE ME LLEVE Y NO CABALLO QUE ME ARRASTRE.

Solucionistas

Abelardo Galván, Teresa Orralla, Marciano Conesa, Antonio Pasos, Eugenio Pérez Orzali, La Nata, Pedro M. Klammers, Horacio Bulló, Luis Terzola, Víctor Pardo, Orestes Petrocchi, Micael Insevich, Honorato Funes, Juan Manuel Bartrina, María Adela Pacheco, Lolita Pacheco, Ernesto Covián, Aldo Butti, Federico Garro, Domingo Destoja, Jaime Sabadell, Alejandro Parreño, Miguel Salvador, Hugo de Angelis, Enrique Salcedo, Julián Ortiz, Ramiro Fernández, Josí del Carril,

Felicia Roqueta, José Ramírez, Porfirio Clemente, Roque Sammarco, Visitación Galmés, Jacinto Mora, Pedro José Deop, Sixto García, Paulino Hernández, Ciriaco de Anta, Justo Bartolomé, Pedro Gutiérrez, etc., etc.

El premio del número 585 ha correspondido al señor Francisco Lores, domiciliado en la calle Río Bamba 1021, quien se servirá pasar por esta administración a recoger el importe, previos los justificativos del caso.

TEATRO VICTORIA

Por acuerdo de la empresa de este teatro, obsequiaremos con un palco sin entradas a los primeros 324 lectores de P B T que reconstituyan la frase:

Lo que más agrada no es siempre lo mejor,

con palabras tomadas de los avisos de este número, indicando la página en qui cada palabra aparece, o solucionen acertadamente cualquiera de los entretenimientos contenidos en esta página.

TEATRO DE LA COMEDIA

La Empresa de este teatro obsequiará con un palco sin entradas a cada uno de los 140 primeros solucionistas de cualquiera de los entretenimientos contenidos en esta página.

TEATRO BUENOS AIRES

En iguales condiciones contamos con 224 palcos sin entradas, semanales, puestos a disposición de P B T por esta empresa

TEATRO DE MAYO

La empresa de este teatro obsequiará también con un palco sin entradas a cada uno de los 140 primeros solucionistas de cualquiera de los entretenimientos de esta página.

PREMIO EN DINERO

Los solucionistas de TODOS los entrete nimientos indicados serán recompensados, semanalmente, con la cantidad de CINCO PESOS, que se adjudicará por sorteo.

Tanto para optar a esta recompensa como a los palcos, es necesario acompañar esta hoja entera con la nota de las soluciones y remitirla antes del 10 del corriente

Los sobres deben venir dirigidos al senor "Redactor encargado de la sección Entretenimientos" y acompañar cada hoja con la nota de las soluciones a los en ella contenidos. La prioridad para la adjudicación de los premios se determinará por la fecha del sello del correo.

Los vales de palco sirven para una función durante la temporada,

Conjultorio

Soledad, Pergamino.

—Veo con gusto que vas bien guiada. La crema de puerros, en mi opinión, es la que pondría bien tu cutis. Tanto puedes preparalla tú como el farmacéutico; pero te aconsejo te ahorres ese trabajo.

bajo.

Marieta, Lincoln, —
; Pobre de ti si tomas
en serio esas cosas que
me cuentas! Quitate de
la cabeza esas ideas
equivocadas que tienes,
puesto que con ellas o
sacarás nada en tu pro-

vecho. Y te aconsejo — perdona — olvidos cuanto antes las lecturas de Carolina Invernizio... Es la única manera de que tus nervios se aplaquen.

Otilia, Bahía Blanca. — Tienes razón sobrada. Has hecho bieu en mandarlo con viento fresco.

Aurelia, Capital. — Te contestaré con más calma. Merece tu consulta un tanto de meditación.

Curiosa Abonada, Rosario. — Por casualidad la conozco. No era infundada tu sospecha. Es artista de tentro. Hace comedias nacionales, y debo agregarte que no las hace del todo mal.

Clara, Azul. - Es lógico te pongas del lado de tu mamá.

Leticia, Bragado. — Para ahuyentar los mosquitos es suficiente colocar en el centro de la habitación una esponja embebida en esencia de eucalipto o de lavanda. Conviene no exagerar las desis a fin de no sufrir momentáneos dolores de cabeza. Otro procedimiento, más económico, consiste en colgar en la habitación pe





Sea usted el primero, escriba hoy mismo, que es de sumo interés para usted este libro.

Se remite un libro maravilloso, nuevo en este país, que enseña a dominar la voluntad y adquirir el poder magnético, único medio para obtener

EXITO EN NEGOCIOS, EMPLEOS, SALUD Y FORTUNA

Este libro es de utilidad muy grande para señoras, señoritas y caballeros, pues enseña la manera más sencilla para triunfar en todas las empresas y ver realizadas sus esperanzas. Pídalo hoy mismo por carta, que lo recibirá completamente gratis. Es indispensable poner bien claro el nombre y dirección. Escribir a

I. LANGUBA, Apartado 1490, Buenos Aires.

NOTA. — También se remite gratis un nuevo CATALOGO de obras de magia y ciencias ocultas.

dacitos de carne cruda. El olor atrae a los mosquitos, que se sacian de sangre y nos dejan descansar tranquilas.

Crisålida, Capital. — Es inútil. Conseguirás sólo exasperarlo. Tu indiferencia hará en él más efecto.

Bonita, Capital. — Disculpa que te lo diga: no tienes razón. No sólo es necesario ser buena, hay que parecerlo también. Reprime un poco tua nervios y serás feliz.

Martita, Lomas de Zamora. — Los objetos de níquel se limpian con agua de jabón caliente, secándolos, luego, con una gamuza. Efectivamente, el petróleo reblandece el cuero de los zapatos endurecidos por la humedad.

María Amelia, Martínez. — En condiciones normales, el niño es destetado a los diez u once meses de lactancia. El destete dece ser gradual, substituyendo la alimentación maternal por leche de vaca convenientemente modificada.

Myosotis, Luján. — Para prevenir la formación de manchas el la piel, debidas a la acción del sol o del aire, se secan cuidadosamente la cara y las manos después de las ordinarias abluciones; hecho esto, se espolvorean con harina de trigo, que se deja en contacto con la piel durante algunos minutos.

Josefina, Necochea. — Muy bien, muy bien; hazlo como piensas. No creí que fueses capaz de semejante resolución. Sin embargo, obra con tino, pues de lo contrario; malograrías el efecto. Ten en cuenta que los entusiasmos festivos pueden hacer perder todo Y en lo que se refiere a tu segunda pregunta, llévalos blancos, que es más elegante en esta estación.

Arminda, Montevideo, — El nombre verdadero de Jorge Sand era Aurora Dupin. Y las dos grandes pasiones de la vida de esta mujer fueron Alfredo de Musset y el músico Chopin. Es verdad que mientras estuvo Musset enfermo en Venecia se viera complicada en una aventura con un médico italiano, lo que le hizo perder la estima del poeta.

Solita, Saladillo. — Hay varios asilos en el país donde puede conseguir lo que usted desea; pero si prefiere de la Casa de Expósitos de esta capital, es menester que se dirija a ella.



COMO SE ADQUIERE EL EXITO EN LA VIDA

NI UN CENTAVO LE CUESTA ESTE MARAVILLOSO LIBRO

Pida hoy mismo este interesante LIBRO, que es sin duda el más práctico y claro que se ha publicado hasta la fecha para el adelanto personal.

EL HOMBRE, LA MUJER Y LA SENORITA pueden aprender el modo para asegurar su bienestar, triunfar en los negocios, ganar más de lo que actualmente ganan, vencer dificultades y tener

FORTUNA. SALUDY

En sus páginas encontrará el modo práctico para sugestionar, dominar, etc., etc., y explica cómo cada persona puede desarrollar el PODER MAGNETICO, que es el gran secreto para hacer de la vida una verdadera FELICIDAD.

GRATIS y franco de porte se remite este precioso libro a quien lo solicite, pidiéndolo por carta al

INSTITUTO CIENTÍFICO — 1535, Apartado, 1535 — Buenos Áires Escribir bien claro nombre y dirección.

Sona cazadora. - Se baten muy bien cie i gramos de harina y cien de manteca y se pone al fuego, revolviéndolo hasta que tomcolor. Se le agregan dos litros de caldo, sal y dos copitas chicas de Jerez, dejándolo hervir por espacio de quince minutos. Cuando haya transcurrido ese tiempo, sin quitar la cacerola del fuego, se le echa dos mulos de perdiz, uno de liebre y menudillo-de ave, todo cocido y bien picado. Se par ten en trozos muy menudos verduras de va rias clases, hervidas también, y se deja cocer todo hasta que se espese.

Al servir la sopa se mezcian con ella cu:. tro yemas de huevo batidas en caldo.

Kluskis.— Se mezela y amasa con pan empapado en vino medio kilo de tocino ma gro y fresco e igual cantidad de carne de vaca, todo muy picado; se le añade zumo de limón, pimienta y sal; se divide en pequeñas porciones, a las que se les da una forma achatada. Antes de freir se envue: ven en pan rallado y se sirven calientes.

Conejo a la Marengo. - Después de partirlo en pedazos, se colocan las tajadas en una cacerola, con tres cucharadas de aceite, sal, pimienta, ajo y laurel; se deja cocer a buen fuego durante un cuarto de hora sin dejar de saltarlo. Se quitan los pedazos v trabaja la salsa con manteca y harina; se echa otra vez el conejo para que se vaya cociendo todo a fuego lento, y por último se sirve guarnecido con setas y el zumo de un limón

Alcauciles rellenos. — Se quitan las hojas exteriores, se cuecen en agua con sal y se ponen a escurrir. Se rellenan con un pica-

dillo de carne, jamón, pimienta, pan rallado, sal molida, canela, azafrán y huevo. Se ata con un hilo para que no se salga el relleno y se ponen en una cacerola con ace te crudo, agua que los cubra, sal, laurel, pimienta y pedazos de jamón. Se dejan hetvir a fuego lento hasta que el agua se con-

* * *

Fritos de zanahorias. — En la estación en que las verduras escasean se puede preparar con zanahorias un plato para va riar. Las zanahorias se cuecen en agua y

sal, se pasan por el colador o por la ma-quinita de hacer puré, se mezclan con huevos según la cantidad, sal, un poco de leche gorda y tanto pan rallado como sea necesario para poder formar una pasta que se pueda echar con la cuchara y freir en manteca o grasa bien caliente.

* * *

Dulce de tomate. - Para cuatro kilos de tomates se necesitan otros cuatro de azúcar, un pedazo de vainilla y la carne blanca de medio limón. Se escogen los tomates muy carnosos, se ponen en una cacerola, se les echa agua hirviendo para quitarles la piel y se van echando en agua frís. Se cortan luego en dos partes, al través y se les qui-ta las semillas con una cucharadita, volviendo a materlos en agua fría. Se pone a fundir azucar en una cacerola con poca cantidad de agua, y cuando empleza a hervir se echan los tomates, la vainilla y el limán, estas dos últimas cosas en pedacitos, Se deja hervir a fuego lento durante dos o tres horas, removiéndolo constantemente, y cuando el gusto del tomate haya desaparecido por completo, se retira del fuego y se guarda en frascos bien tapados.

* * *

Tortitas Alberto. - Seis vemas de huevo se baten media hora con 150 gramos de articar, poco a poco sa le agregan 15:) gramos de almendras peladas y molidas. 30 gramos de dulce de cáscara de naranja media cucharadita de canela, clavos de olor en polvo, cáscara de limón, 100 gra-mos de buena harina y las 6 claras bati-das a nieve. Se cuecen al horno lento en pequeñas formitas de lata bien untadas con manteca.



FORTUNA DICHA, SALUD

podéis conseguir con el precioso libro de Ciencias, el cual se manda GRATIS, junto con el catálogo ilustrado de obras de Ma gia y folleto sobre la

PIEDRA IMAN

pidiéndolo a R. Borrell, Casilla Correo 1543, Buenos Aires, incluyendo una estampilla de 10 centavos para franqueo.



-0000 Maria Esther de Monti Maria Esther Santamaria Lola Bordoli Manuela Dantas Angélica Gómez Angélica Ruiz Dolinda Méndez

Celia Santamaría

Maria Angélica Pacheco

Fotog. Nattaly. Longs.

Maria Elvira Serres

H. Helwig, Mendoza. 1.º En la producción del contejo se necesita un macho para diez hembras. Es por la noche cuando hay que po-

ner las hembras con el macho. Después del acoplo, la hembra deberá colocarse en un sitio separado: esto es muy necesario, porque el ma cho, si es muy ardiente, molestaría a la hem-

bra, provocando el aborto. También a una coneja ya fecundada debe separársela de las otras, porque, batiendose como lo hacen con frecuencia, se provocan abortos. Debe tenerse preferencia, en a elección del macho, por uno de dos a tres años, fuerte y bien constituído. La elección de la hembra es también importante. Debe tener la cabeza de regular dimensión, las tetas bien marcadas y las patas fuertes y bien separadas. No se deben cubrir a las heribras hasta los seis meses La parición se produce a los treinta o treinta y un días, dando de dos a diez conejitos; es más conveniente que no produzcan más de cinco o seis, pues así se crían más de cinco o seis, pues así se crían más de cinco o seis, pues así se crían más de cinco o seis, pues así se crían más de principal de coneja se halle en estado de principal de la limpía y alimentación abundante. Cuando haya parado es prudente no tocar los recién nacidos; si algunos han nacido presente contrata c muertos, conviene quitarlos.

2.º En cuanto a las lesiones que ha observado en diversos ór-ganos de los conejos sacrificados para el consumo, conviene, por

ganos de los conejos sacrincados para el consumo, conviene, por precaución, no utilizar su carne, pues podría tratarse de afecciones parasitarias, perjudiciales al hombre.

Federico Gallegos. — Al perro le dará a tomar, mezelado con agua, 50 centigramos de nitrato de sodio, repitiendo la cantidad

una vez por dia.

N. Nicchi, Esperanza. — Las begonias no tienen épocas de ve getación definidas; se puede, calentando el ambiente, hacerlas desarrollar mejor en invierno que en verano; es indispensable, para tenerlas bellas y fuertes, provecrias de tierra vegetal de jar



LOS SENOS FEMENINOS

Cómo se obtiene su desarrollo v firmeza



El seno femenino es uno de los atributos más vi-sibles de la belleza en la mujer y constituye uno de sus más poderosos me-dios para triunfar en la vida. Su helleza soberana domina al hombre y lo

subyuga. Sin drogas, sin medici-nas, sin tratamiento alguuo, aquellas a quienes la naturaloza privo de uno de los más sugestivos

NO ESPERE DIDO. TIENE

Dirigirse al señor Abonado, Casilla de Correo núm, 679. Buenos Aires.

dín, plantadas en pequeños envases, colocadas en lugares de som riegos abundantes y fácilmente drenados.

Diletante, Villa Urquiza. — Para destruir los insectos que ata can a sus hortalizas, preparará la siguiente fórmula: jabón, 500 gramos; kerosene, 400 gramos; agua, 12 litros. Disolverá en agua caliente el jabón, agitando continuamente/ y luego echará el kerosene y el agua hasta completar los 12 litros. Sin variar las proporciones indicadas de dichos elementos, podrá aumentar o disminuir esas cantidades, de acuerdo con las necesidades. Se empleará en frío por medio de pulverizador o brochs.

Un principiante, Gualeguaychu, — Además de las indicaciones que se dan en la consulta hecha por H. Helwig, de Meudoza, en este número, cuidará de que los conejitos se nutran con abundante leche materna; deberá observarse mucha higiene en las conete leche materna; deberá observarse mucha higiene en las conejeras, procurando que las camas estén bien limpias y secas. Du
rante la primera quincena, la leche que la madre les provea bastará para su alimentación; cuando tienen un mes, comen solos,
y la madre divide con ellos su alimento. Sólo cuando tienen cinco
semanas se les debe separar de la madre, poniéndolos en una conejera caliente. Hecha la separación, se les dará, además de hierbas, pan mojado en leche. A los dos meses y medio se castran
los machos, o por lo menos se los separa de las hembras, para
que no las molesten, eligiendo entonces los reproductores. La oprración de castrarlos es muy sencilla. He aqui cómo se practica;
con el pulgar y los dos primeros dedos de la mano izquierda se
sujeta uno de los testículos, se hace con la navaja una incisión
longitudinal y por presión se tira el testículo afuera. Se hace la
misma operación con el ofro, cortándolos. Terminada la opera
ción, se lava la herida producida con un desinfectante y se toca
con un poco de tintura de yodo. Con esta operación engorda, y
su carne es más delicada. Esta operación se hace en la primavera,
y la edad del conejo po debe pasar de dos años. Hay que tener
cuidado de no alimentarlos copiosamente, porque, debido a su voracidad, su vientre se hincha y adquieren una enfermedad de consecuencias fatales. secuencias fatales.

\$5 5% 5%

La correspondencia será dirigida así: Doctor Antonio Grossi Consultorio de Agricultura y Veterinaria de P B T, Chile, 263, Consultorio particular: Maza, 188 (U. T.) Ginea 3773 Mitre).



EL DOCTOR JUSTO EN SAN JUAN



Concurrencia que asistió al mitin celebrado en San Juan por el partido Socialista, con motivo de la visita del doctor Justo.

NOTAS VARIAS DE SAN LUIS



El senador nacional Guifiazú, los candidatos a diputados nacionales, doctores Pastor y Mora Olmedo, y demás concurrentes al almuerzo político dado en la quinta del doctor Pastor.



Frente a San Ignacio, durante las exequias del estudiante Carlos Pinto, que pereció ahogado.



En Aguada Pueyrredón. — Familias de Taborda, Luso, Dupuy y Quiroga, que veranean en la localidad.

HUMORISMO ANGLOSAJON



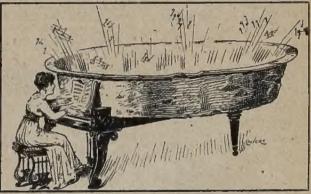
El pasajero. — Por qué no hizo sonar la bocina cuando vió al pobre hombre en el camino?
El "chauffeur". — Para qué, señor, si era hombre muerto?
Así le evitaba la agonfa.



Un problema del hogar resuelto al fin. — El fonógrafo-lustrapisos, invento del profesor para unir lo útil a lo desagradable.



- ¡Un centauro!... Lo que me da que pensar es si lo alimentarán con carne o con pasto.



Si el piano fuese como a veces suena...



El lenguaje de las flores.



Ataque submarino.



Turistas norteamericanos en Méjico. — Oye, mamá. Están hablando en español, ¿Cómo de cías, pues, que son gentes ignorantes?

LA GUERRA EN BROMA





El tiburón, - Le juro que ha sido sin querer.

Profecía sobre los resultados de la guerra.



Vallyja Fostall.

J. Manuel... — Somos tan pudibundos que no nos animamos a publicarle el soneto sobre la vendedora de ramos (si usted nos permite ponerle el título en circunloquio).

Mariano... — Por ahora no tenemos programa de publicar Abanicos.

Mariano... — No se enoje, pero le hemos mandado al tacho La Mala Sombra.

Cangrejo, Dolores. — Cangrejo, hace usted honor a su seudónimo. La composición de ahora es peor que la del mes pasado.

Carlos R. — Flores Marchitas no se pul·licará.

Fátimo, Quilmes. — Crepúsculo Pampeano, no se publicará. Samuel, Santa Fe. — Mi Ahijado, está bastante bien. pero es de un carácter íntimo.

J. C. — Recuerdos Tristes, no se publicará.

Cisne, La Plata. — No son como para publicar. Se los pasaremos al interesado

Victorino, Entre Ríos. — Pasee usted una quincena por delante de sus balcones, escríbale dos cartas en prosa vil, lo más incendiarias que pueda... Ya verá cómo consigue más que con sonetos malos, como el que, con velocidad vertiginosa, acabo de arrojar al canasto.

Benasicor, Jujuy .-

¡Jujuy, con Benasicor! Esto no es malo, es peor.

Cocorico, Crespo. --

"Inflámase mi alma en dulce fuego, tétrico bienestar me da calores."

¿Han visto ustedes más disparates en menos palabras?

Carlos Pamplín, Salta. — Está usted propuesto para un premio de perseverancia. Con ésta son quince las composiciones suyas que mueren en flor. ¡Cuánto tienen que agradecerme los lectores!

Catalejo, Mendoza. — Auméntele un verso a la última estrofa; así resultará una cosa parecida a quintilla; corríjale las veinticuatro faltas de ortografía, póngale tres sílabas más al cuarto verso, cambie el asunto y resultará una composición preciosa... Hoy es una solemne tontería.

Martín Martínez, Montevideo. — ¡Ya lo creo que es bonito el cuento! Como que lo he leído en Péle-Méle el año pasado, y, si no me equivoco, entonces lo firmaba Jolicler... ¡Le habrán usurpado a usted el asunto? Es una lástima que otro se le haya adelantado.

Santos Luzón, Chacabuco. — Acórtelo unas cuarenta líneas y se publicará si envía la firma.

